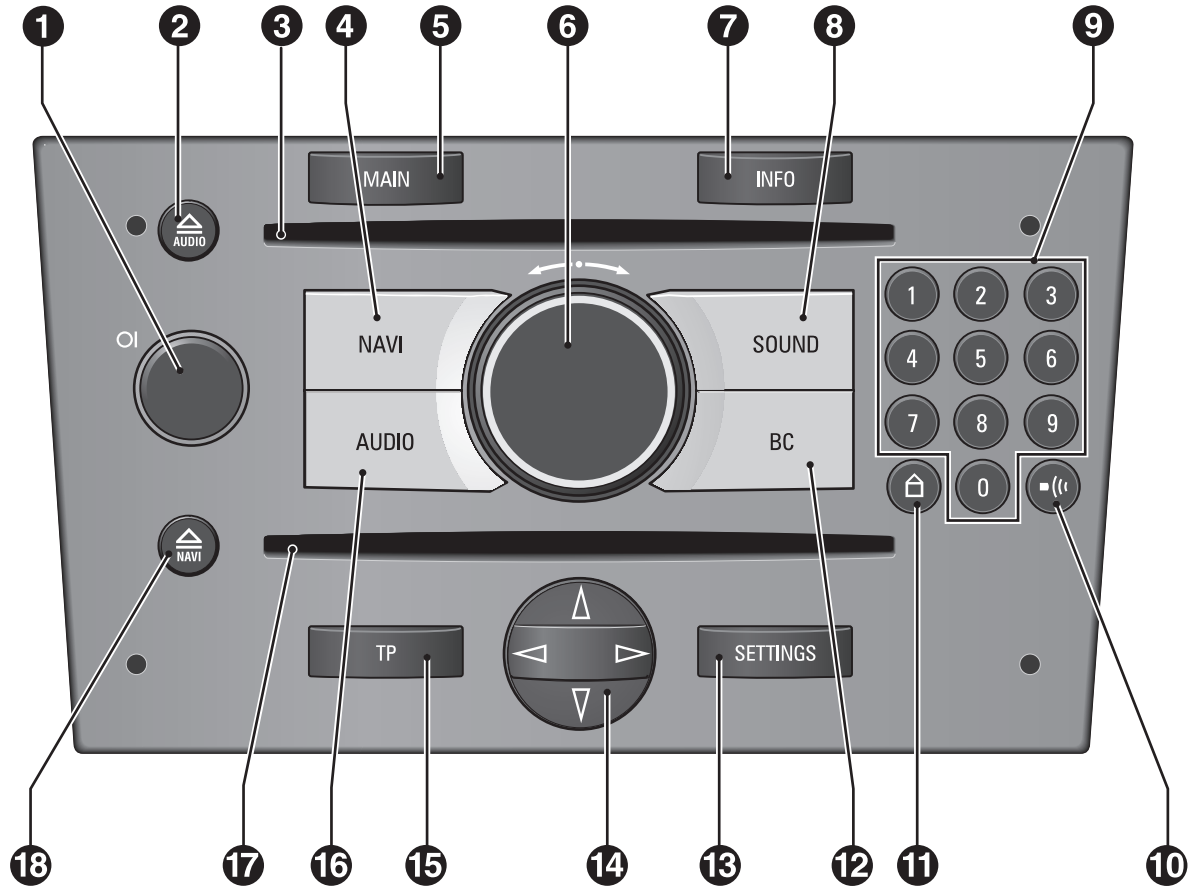
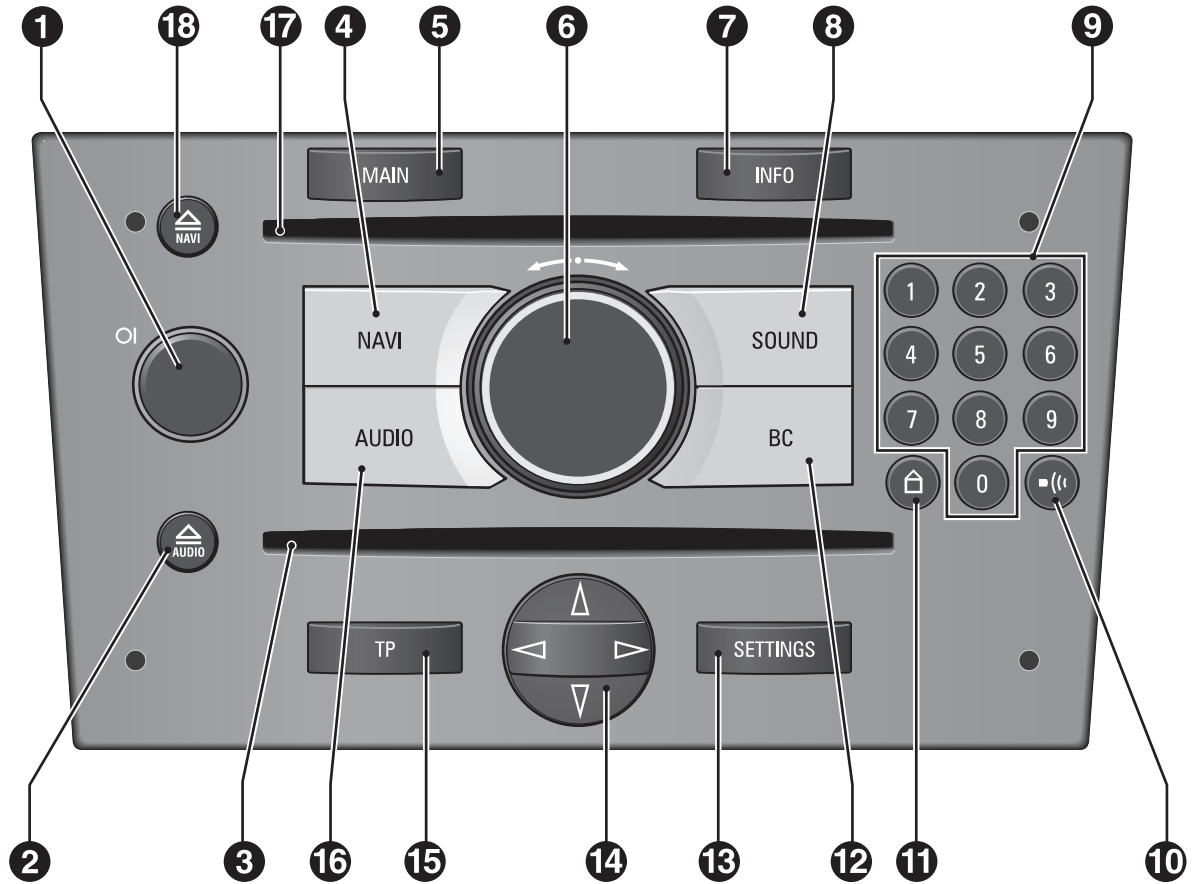
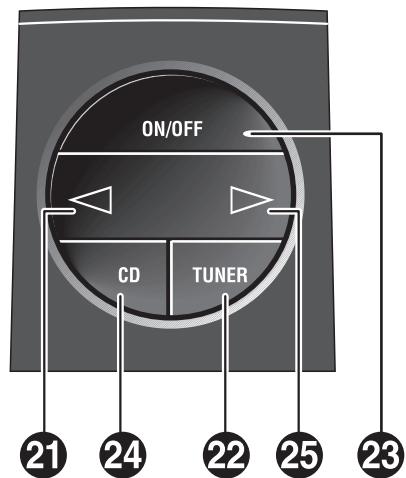
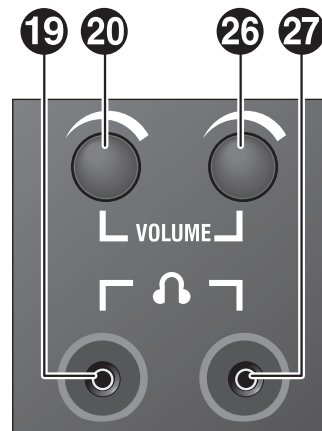
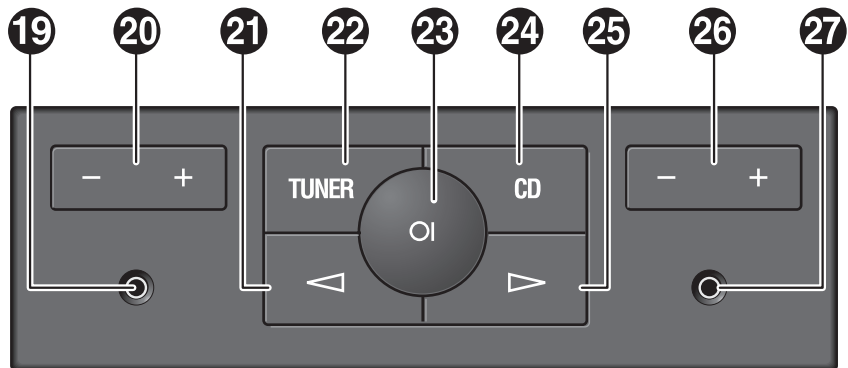


CD 70 NAVI:

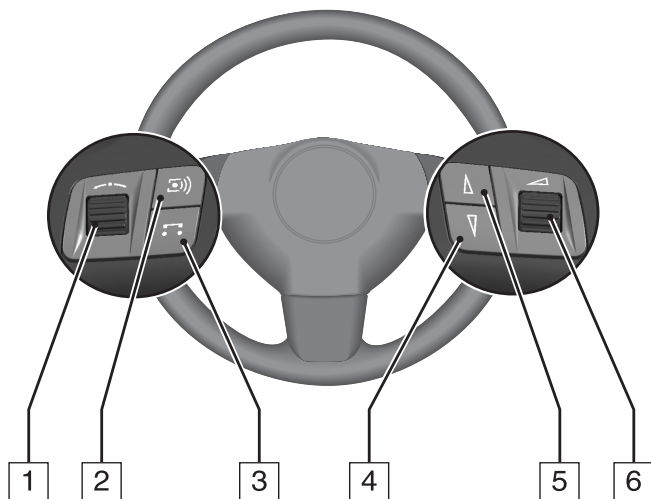


DVD 90 NAVI:

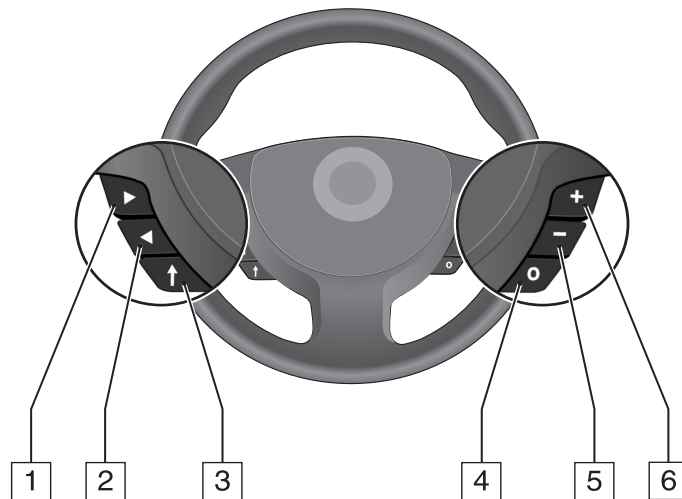




1-es típusú kormánykerék



2-es típusú kormánykerék



Általános információk	6
Rövid áttekintés	8
Kezelés	11
Rádió	20
CD/MP3-lejátszó	29
Hangbeállítások	33
AUX-bemenet *	34
Navigálás	35
Info menü	59
Settings (Beállítások)	64
Hibaelhárítás	70
Általános megjegyzések	73
Szószedet	76
Tárgymutató	78
Menüelemek	81

Általános információk

A CD 70 NAVI és DVD 90 NAVI Infotainment rendszerek a gépkocsiban a szórakoztatás és a –tájékoztató legkorszerűbb eszközei.

A rádióadás zavartalan vételéről nagy teljesítményű kettős hangolóegység gondoskodik. Ezen kívül az RDS TMC folyamatosan tájékoztatást nyújt a legfrissebb közlekedési állapotokról. A kettős hangolóegység észrevétlenül listázza a pillanatnyilag fogható adókat. Így Ön hosszas keresgélés nélkül választhat a körzetben elérhető rádióadók közül.

A beépített CD-lejátszóval audio és MP3 CD-lemezeket hallgathat.

Külső hangforrás * is csatlakoztatható az Infotainment rendszerhez, pl. egy hordozható lejátszó.

A hangzás optimalizálásához a digitális hangfeldolgozó (DSP) segítségével öt előre beállított hangszín (négy zenei és egy beszédhang) közül lehet választani.

A dinamikus útvonaltervezéssel kiegészülő navigációs rendszer biztonságosan a kívánt célponthoz irányítja Önt, és kívánság szerint automatikusan kikerüli a közlekedési dugókat vagy más út akadályokat.

A kezelőszervek kellően átgondolt elhelyezése, nagy grafikus kijelzőn megjelenő áttekinthető menük és nagyméretű többfunkciós választógomb teszik egyszerűvé és könnyen elsajátíthatóvá a készülék kezelését.

Az Infotainment rendszer a kormányról távirányítható * anélkül, hogy Önnek le kellene vennie a kezét a kormánykerékről.

Általános megjegyzések a használati útmutatóhoz

A fejezetek elején található „Rövid áttekintés” a termék különféle szolgáltatásnak gyors áttekintését segíti.

Az Infotainment rendszer kezelésének legfontosabb lépéseit a „Kezelés” című fejezet írja le.



A „Rádió”, „CD/MP3-lejátszó”, „AUX-bement *”, „Navigálás” és „Beállítások” című fejezetek az Infotainment rendszer részletes leírását tartalmazzák.

Ha egy bizonyos témát keres, az útmutató végén található Tárgymutató szolgálhat gyors támpontul.

A kijelzőn megjelenő üzenetekhez a menüüzenetek felsorolása nyújt magyarázatot.

Ha az Infotainment rendszer nem várakozásainak megfelelően működik, akkor első lépésként olvassa el a „Hibaelhárítás” és az „Általános megjegyzések” című fejezeteket. Ezek gyakran segítenek a feltételezett hibák elhárításában.

Az alábbi jelölések segítik a használati útmutatóban való gyors tájékozódást:

-  A szöveg előtt szereplő kéz azt jelzi, hogy valamit el kell végezni.
- ✓ A szöveg előtti pipa a készülék válaszát jelzi.
- A szöveg előtt látható pont az adott témával kapcsolatos bővebb információra utal.
- A szöveg előtt látható vonal felsorolást jelez.
-  A biztonsági útmutatások és figyelmeztetések az Infotainment rendszer biztonságos használatára vonatkozó fontos tájékoztatásokat tartalmaznak. Ezek figyelmen kívül hagyása a személyi biztonság kockázatához vagy anyagi kárhoz vezethet. Ezért kérjük, fordítson kiemelt figyelmet az ilyen információkra.
- * Azok a kiegészítő felszerelések, amelyek nem találhatók meg minden gépkocsiban (modellváltozatok, országoként eltérő változatok, választható felszereltség), csillaggal vannak jelölve.
- ▶ Nyíl jelzi, ha az adott téma leírása a következő oldalon folytatódik.

A kijelzőn megjelenő adatok

Gépkocsijában felszereltségtől függően grafikus információs kijelző vagy színes információs kijelző * található.

Mindkét fajta kijelzőn megjelennek a fedélzeti számítógép *, az önellenőrző rendszer * és az elektronikus légkondicionáló rendszer * adatai is. A szolgáltatások leírása a gépkocsi kezelési útmutatójában található.

Ezért a kijelzőn megjelenő üzenetek eltérhetnek az ebben a kezelési útmutatóban található ábráktól.

Egyes menüüzenetek a készülék további beállításaitól és a gépkocsitól függően változhatnak. Ezért néhány ábrán előfordulhatnak olyan menüüzenetek, amelyek az Ön gépkocsijának kijelzőjén nem jelennek meg.

Fontos információk a kezeléssel és biztonsággal kapcsolatban

- ⚠ A navigációs rendszer használata nem mentesíti a gépkocsivezetőt a helyes és körültekintő közlekedési magatartás felelőssége alól. A KRESZ-szabályok betartása minden esetben kötelező! Az Infotainment rendszer használata közben ügyeljen arra, hogy gépkocsiját mindig biztonságosan tudja kormányozni. Ha kétségei támadnak, állítsa le az autót, és álló helyzetben kezelje az Infotainment rendszert.
- ⚠ Adatokat (pl. címeket) csak a gépkocsi álló helyzetében rögzítsen.
- ⚠ Ha a navigációs adatok ellentmondanak a közlekedési szabályoknak, akkor minden esetben a közlekedési szabályok élveznek elsőbbséget.
- ⚠ Egyes területeken az egyirányú utcák, kanyarodási és behajtási tilalmak (például sétálóutcák) nincsenek rögzítve. Az Infotainment rendszer figyelmeztet az ilyen területekre, Önnek pedig meg kell erősítenie a figyelmeztetést. Fordítson kiemelt figyelmet az egyirányú utcákra, a „balra/jobbra kanyarodni tilos” és „behajtani tilos” jelzőtáblákra.

Lopás elleni védelem

Az Infotainment rendszer elektronikus lopás elleni védelemmel van ellátva. A rendszer kizárólag az Ön gépkocsijában működik, így egy esetleges tolvaj számára értéktelen.

Rövid áttekintés

A rövid áttekintéshez tartozó ábrák a címlap és a hátlap belső oldalán találhatóak.

Kezelőszervek





- 1  Rövid időre nyomja meg:
Be- és kikapcsolás

Nyomja meg és tartsa
benyomva:
Némítás be- és kikapcsolása

Elforgatva:
Hangerő-beállítás
- 2  Audio/MP3 CD-lemezek
kiadása
- 3 – Audio/MP3 CD-k
betöltőnyílása
- 4 **NAVI** Navigációs menü
- 5 **MAIN** Visszaváltás a főképernyőre
- 6  Többfunkciós gomb

Elforgatva: Menüpontok
és utasítások kiválasztása

Megnyomva: Választás
megerősítése (OK)

- 7 **INFO** Infó menü
- 8 **SOUND** Hangzás menü
- 9 **0 ... 9** Számgombok
- 10  Navigációs utasítás ismétlése
- 11  Visszaváltás az otthoni címre
- 12 **BC** Fedélzeti számítógép *¹⁾
- 13 **SETTINGS** A kiválasztott funkciótól függő
Beállítások menü
- 14  Négyirányú billenőkapcsoló
keresőgombokkal
- 15 **TP** Közlekedési hírek
- 16 **AUDIO** Átváltás a Rádió és CD menü
között
- 17 – Navigációs DVD/CD-lemez
betöltőnyílása
- 18  Navigációs DVD/CD-lemez
kiadása

Távvezérlés a kormánykerékről *

A gépkocsiban típustól függően két különböző típusú távirányító lehet a kormánykeréken.

A Mobiltelefon portálhoz kapcsolódva a kormánykeréken lévő távirányítónak egyéb funkciói is vannak *. Lásd a Mobiltelefon portál utasításait.

1-es típusú kormánykerék:




- 1  Elforgatva:
Kurzor mozgatása

Megnyomva:
Választás megerősítése
- 2  Rádió: Állomásváltó gomb
CD: CD újraindítása
MP3: Következő album





Mobiltelefon portál *:
A beszédelfismerés aktiválása
- 3  Váltás a rádió
és a CD üzemmód között

Mobiltelefon portál *:
Hívásfogadás/befejezés

¹⁾ Lásd a gépkocsi kezelési útmutatóját.

- 4  Rádió: Keresés lefelé
CD/MP3: Ugrás visszafelé
- 5  Rádió: Keresés felfelé
CD/MP3: Ugrás előre
- 6  Hangerő beállítása

2-es típusú kormánykerék:

- 1  Kurzor jobbra vagy fel
- 2  Kurzor balra vagy le
- 3  Választás megerősítése
- 4  Váltás a rádió és CD üzemmód között
- 5 - Hangerő csökkentése
- 6 + Hangerő növelése

Twin Audio *

A gépkocsiban típustól függően különböző kezelőszervek találhatóak (az ábra csak példa).

- 19 - Bal oldali fejhallgató kimenet
- 20 - + Hangerő beállítása
VOLUME (Hangerő – bal oldali fejhallgató kimenet)
- 21  Rádió: Keresés lefelé
CD/MP3:Ugrás visszafelé
- 22 **TUNER** Rádió üzemmód
- 23  **ON/OFF** A Twin Audio rendszer be- és kikapcsolása
- 24 **CD** CD üzemmód
- 25  Rádió: Keresés felfelé
CD/MP3:Ugrás előre
- 26 - + Hangerő beállítása
VOLUME (Hangerő – jobb oldali fejhallgató kimenet)
- 27 - Jobb oldali fejhallgató kimenet

A kijelzőn megjelenő adatok

A grafikus információs kijelző vagy a színes információs kijelző * a rádió, a CD-lejátszó, a navigációs rendszer és a Mobiltelefon portál * adatait jeleníti meg.

A fedélzeti számítógép * az elektronikus légkondicionáló rendszer * és az önellenőrzés *, valamint a dátum, a pontos idő és a külső hőmérséklet beállítását a gépkocsi kezelési útmutatója írja le.

A Mobiltelefon portál * üzeneteinek leírása a Mobiltelefon portál kezelési útmutatójában található.

Szimbólumok a főképernyőn

Az Infotainment rendszer bekapcsolása után a kiválasztott egységtől (hangrendszer, navigáció, fedélzeti számítógép *, Mobiltelefon portál *) függően különféle szimbólumok jelenhetnek meg. A szimbólumok jelentése a következő:

Audio üzemmód

AM AM hullámsáv kiválasztva.

FM FM hullámsáv kiválasztva.

AS FM vagy AM automatikus állomástárolás kiválasztva.

[] A közlekedési hírek vétele be van kapcsolva, de nem vehető közlekedési hírműsört (TP) sugárzó állomás.

TP A beállított adó közlekedési híreket sugároz.

[TP] A közlekedési hírek vétele be van kapcsolva, a készülék átvált a közlekedési hírekre.

TMC A készülék RDS TMC közlekedési híreket fogad.


REG A regionális vétel be van kapcsolva.


CD in Az audio CD betöltőnyílásába audio/MP3 CD-lemezt helyeztek be.


MP3 A behelyezett CD lemezen MP3 fájlok találhatóak.

Navigációs üzem


 A „Leggyorsabb útvonal” útvonalosztály van beállítva.


 A „Legrövidebb útvonal” útvonalosztály be van állítva.

 Az „Autópálya” útvonalosztály van beállítva.

 A „Mellékutak” útvonalosztály van beállítva.

 A „Díjmentes” útvonal opció van beállítva.

 A „Dinamikus irányítás” útvonal opció van beállítva.

 Nincs vagy nem kielégítő GPS vétel (pl. hidak alatt, erdőben vagy magas épületek között).

 A hangos navigáció ki van kapcsolva.

Fedélzeti számítógép üzem

A fedélzeti számítógépen megjelenő ikonok leírását a jármű kezelési útmutatója tartalmazza.

Mobiltelefon portál üzemmód ✱

A mobiltelefon portál ikonjainak leírása a Mobiltelefon portál kezelési útmutatójában található.


Kezelés

Az Infotainment rendszer átfogó szolgáltatások funkciógombokkal és menüvel kezelhetők.

A kormánykeréken elhelyezett távirányítóval * biztonságosan és kényelmesen kezelheti az Infotainment rendszert anélkül, hogy le kellene vennie a kezét a kormánykerékről.

A kormánykeréken elhelyezett távvezérlő * leírásához lásd a 17. oldalt.

Be- és kikapcsolás

 Röviden nyomja meg a **Ol** gombot **1** az Infotainment rendszer be- vagy kikapcsolásához.

- ✓ Megszólal a legutóbb kiválasztott hangforrás.
- Ha a készülék ki van kapcsolva, akkor a gyújtáskulcs elfordítása után a kijelzőn a pontos idő, a külső hőmérséklet és az aktuális dátum jelenik meg.

Be- és kikapcsolás a gyújtáskulccsal (gyújtáslogika)


Ha az Infotainment rendszer be van kapcsolva, akkor a gyújtáskulcs kihúzásával, majd újra behelyezésével és elfordításával automatikusan ki- és bekapcsolható.

A gyújtáslogikát a „Beállítások” menüben kapcsolhatja ki, lásd 65. oldal.

Automatikus kikapcsolás


Ha az Infotainment rendszert a **Ol** gombbal kapcsolta be, akkor az a gyújtáskulcs kivétele után egy órával önműködően kikapcsol.

A hangerő beállítása

 A hangerőt a **Ol** gomb **1** forgatásával szabályozhatja.


- Az Infotainment rendszer bekapcsolás után a legutóbb kiválasztott hangerővel szólal meg, ha az halkabb, mint a legmagasabb kezdő hangerő.
- A legnagyobb kezdő hangerő, illetve a navigációs üzenetek és a közlekedési hírek hangereje külön-külön állítható, lásd 67. oldal.


Némítás

 Nyomja meg és tartsa nyomva a **Ol** gombot **1** az Infotainment rendszer némításához.

- Ha a TP funkció be van kapcsolva, akkor a közlekedési hírek továbbra is hallhatók.
- Ha a navigáció be van kapcsolva, akkor a hangbemondások továbbra is hallhatók.

Némítás visszavonása

 Nyomja meg újra a **Ol** gombot, vagy:

 forgassa el **Ol** gombot a némítás törléséhez.

AUX-bemenet *


A gépkocsi AUX-bemenetén keresztül külső hangforrást – mint például egy hordozható MP3-lejátszót – lehet csatlakoztatni a rendszerhez. Az ezen keresztül csatlakoztatott forrás sztereó hanganyaga az Infotainment rendszer hangszóróin keresztül szólal meg, vagy a Twin Audio * rendszer segítségével hallgatható.

A csatlakozó a középkonzol közelében található.

- Az AUX-bemenetet mindig tartsa tisztán és szárazon.

A lehető legjobb hangminőség eléréséhez a külső hangforrást maximális hangerőre kell állítani. Vonali kimenetet (Line-out) használó eszközöknél ez a kimenő jel nem állítható.

- Ha a külső hangforrás torzítva szólal meg, csökkentse a külső készülék hangerejét, amíg a torzítás megszűnik.

 A különböző hangforrások közötti váltáskor vegye figyelembe, hogy a hangerő eltérő lehet rádió, CD és AUX üzemmódban. Ezért csökkentse a hangerőt, mielőtt átváltana a hangforrások között.

Többfunkciós gomb

A többfunkciós gomb **6** az Infotainment rendszer fő vezérlőszerve. Ezzel irányítható a menükön keresztül szinte az összes rendszerfunkció.



Elforgatva:
parancsok, menüpontok
vagy írásjelek kiválasztása.



Megnyomva:
a kijelzőn látható adatok
megegősítése.

Főképernyő

Az Infotainment rendszer bekapcsolása után a kijelzőn a főképernyő jelenik meg. A főképernyőre más menükből is bármikor vissza lehet váltani a **MAIN** gombbal **5**.

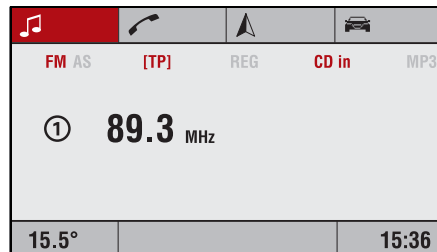
A főképernyőn négy fő funkció látható:

- Hangrendszer
- Navigáció
- Fedélzeti számítógép
- Mobiltelefon portál

A kívánt üzemmódhoz tartozó képernyőt a többfunkciós gomb forgatásával jelenítheti meg.

- A kijelző a gépkocsi felszereltségétől függően változhat.

A kijelölt üzemmódtól függően a főoldalon a következő információk jelennek meg.

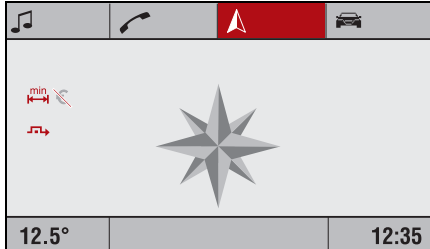


Hangrendszer

A pillanatnyilag kijelölt audio forrással kapcsolatos tájékoztatás (pl. hullámsáv, állomás neve vagy frekvenciája, vagy CD-műsorszám stb.).

Navigáció

Útirány tájékoztatás (ha be van kapcsolva a célbairányítás) és navigációs beállítások.



Fedélzeti számítógép *

A fedélzeti számítógéppel kapcsolatos információk.

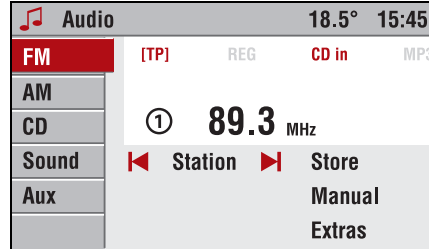
Bármilyen üzemmódban a főoldalon mindig láthatók a következő adatok:

- Külső hőmérséklet,
- Pontos idő,
- Az elektronikus légkondicionáló rendszerrel kapcsolatos információk *

Ha az Infotainment rendszer ki van kapcsolva, akkor a gyújtáskulcs elfordítása után a kijelzőn a pontos idő, a külső hőmérséklet és az aktuális dátum jelenik meg.

Mobiltelefon portál *

A Mobiltelefon portál adatai



A menü felépítése

Az Infotainment rendszer menüszerkezete különböző típusú menüoldalakból épül fel:

- „Kiválasztó” oldalak
- „Jellemzők” oldalak
- „Beállító” oldalak

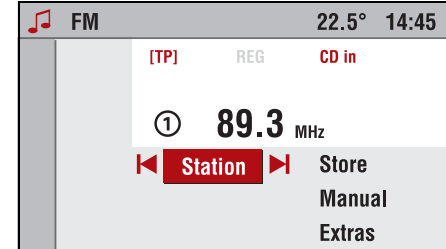
A különböző oldalak különböző működéssel bírnak:

„Kiválasztó” oldalak

A „kiválasztó” oldalakon kiválasztó menü található, melyben a képernyő bal oldalán megjelenik a menüpontok előnézete.

A „kiválasztó” oldalokról a „jellemzők” vagy „beállító” oldalakra lehet eljutni.

A „kiválasztó” oldalak között említhető például az Audio menü.

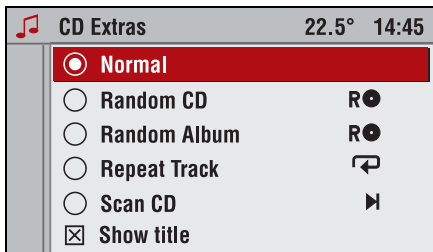


„Jellemzők” oldalak

A „jellemzők” oldalak hosszabb ideig, például rádió vagy CD-lemez hallgatása közben megjelenített menüoldalak.

A „jellemzők” oldalakon szintén láthatók menüpontok, melyek kiválasztásuk után újabb „jellemzők” vagy „beállító” oldalakhoz vezetnek.

A „jellemzők” oldalak között említhető például a Rádió menü.



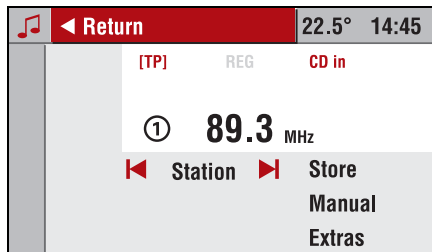
„Beállító” oldalak

A „beállító” menüoldalakon beállításokat hajthat végre, például hangerőt szabályozhat, rendszerbeállításokat végezhet stb.

A „beállító” oldalak között említhető például a „CD extrák” menü.

Menüsintek

Az Infotainment rendszer menüi szintekre tagolódnak. Az aktuális menüsintet a képernyő bal oldalán látható függőleges vonalak jelzik (pl. főképernyő = nincs vonal, Rádió menüoldal = 1 vonal stb.).



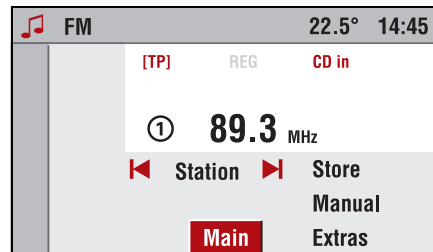
A menü kezelése

A menüben elérhető elemeket a többfunkciós gomb forgatásával lehet kijelölni. A kurzorral kijelölt menüpontok ellentétes színű háttérrel jelennek meg.

Számos elérhető szolgáltatás közvetlenül a többfunkciós gomb megnyomásával működik. Némelyik egy almenüt nyit meg, melyben további szolgáltatások találhatóak.

Minden menü tartalmazza a rejtett „Return” (Vissza) menüpontot. Ez a menüpont csak a menü elejére érve válik láthatóvá (forgassa a többfunkciós gombot az óramutató járásával ellentétesen).

☞ A „Return” (Vissza) menüponttal eggyel alacsonyabb menüsintre válthat vissza.



Minden menü tartalmazza a rejtett „Main” (Főmenü) menüpontot. Ez a menüpont csak a menü végére érve válik láthatóvá (forgassa a többfunkciós gombot az óramutató járásával azonos irányba).

☞ A főmenüre a „Main” (Főmenü) paranccsal válthat vissza.

- Ugyanezt a üzemmódot bármikor elérheti a **MAIN** (Főmenü) gomb **5** megnyomásával.

Kiválasztás a menüből

A kurzor jelzi a kijelölni kívánt menüpontot.

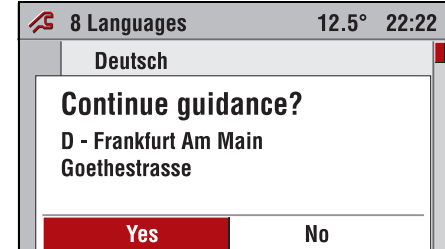
- ☞ A többfunkciós gombot forgatva mozgassa a kurzort a kívánt menüpontra.
- ☞ Nyomja meg a többfunkciós gombot a kijelölés megerősítéséhez.
- ✓ Végrehajtódik a kiválasztott utasítás, vagy megjelenik a megfelelő almenü.
- Néhány menüpontnál a többfunkciós gombbal történő kiválasztás beállításokat végez.



Listákból történő kijelölés

Néhány menüelemhez listák jelennek meg. A listában a kurzorral navigálhat.

- ☞ A kurzort a többfunkciós tekerőgomb forgatásával mozgathatja le és fel.
- ☞ Nyomja meg a többfunkciós gombot a kijelölés megerősítéséhez.
- ✓ A kurzort a kijelző felső vagy alsó része felé mozgatva további bejegyzések jelennek meg. A kijelző jobb oldalán megjelenő görgetősávban látszik, hogy a kurzor a teljes lista mely részén áll.
- A kijelző felső sorában leolvasható, hogy hány bejegyzés van összesen.
- Néhány felsorolásban a legutóbb kijelölt bejegyzések előtt ► jelzés látható.



Felnyíló menük

Bizonyos esetekben a kijelzőn kiegészítő megjegyzések, az Infotainment rendszerrel vagy a gépkocsi egyes részeivel kapcsolatos tájékoztatások jelennek meg felnyíló menük formájában.

Ilyenkor a felnyíló menük eltakarják a kijelzőn látható menü egy részét.

Néhány felnyíló üzenetet meg kell erősíteni (pl. a navigáció figyelmeztetéseit), mások pedig kis idő után automatikusan eltűnnek.

CD üzemmódban például, ha a TP funkció be van kapcsolva, akkor a közlekedési hírek ideje alatt a kijelzőn a közlekedési adó neve olvasható.

A legfontosabb menük megjelenítése

A legfontosabb menüket a **NAVI**, **AUDIO**, **SOUND** és **BC** gombokkal lehet megjeleníteni.

- ☞ A Navigáció menü megnyitásához nyomja meg a **NAVI** gombot **4**.
- ☞ A rádió és a CD/MP3 CD menüjének eléréséhez nyomja meg az **AUDIO** gombot **16**.
- ☞ Nyomja meg a **SOUND** (Hangzás) gombot **8** a jelenleg aktív audio jelforrás hangbeállító menüjének előhívásához.
- ☞ A fedélzeti számítógép ***** menüjének megjelenítéséhez nyomja meg a **BC** gombot **12**.

Audio források

A rendelkezésre álló audio jelforrások: rádió (AM/FM) és CD (audio/MP3). Mindemellett csatlakoztathat külső audio forrást ***** is.

Rádió:

FM (URH) és AM (RH) hullámsávok közül választhat.

CD/MP3:

Az Infotainment rendszerbe épített CD-lejátszó egyaránt támogatja az audio és az MP3 formátumú CD-lemezeket.

Aux:

Az Aux ***** opcióval átválthat egy külső hangforrásra.

- Az Aux hangforrás csak az Audio menü keresztül választható.

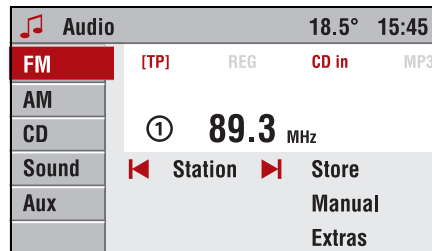
Az audio forrás kiválasztása

Ha a kijelzőn a Rádió vagy a CD menü látható:

- ☞ A rádió és a CD/MP3 hangforrások között az **AUDIO** gombbal **16** válthat át.

Ha valamilyen más (pl. Navigáció, Beállítások stb.) menüben van:

- ☞ Egyszer nyomja meg az **AUDIO** gombot **16**.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a Radio vagy a CD/MP3 menü.
- ☞ Az audio forrás megváltoztatásához nyomja meg újra az **AUDIO** gombot **16**.
- Ha az Infotainment rendszer **3** CD-nyílásába nem helyeztek be audio vagy MP3 formátumú CD-lemezt, az Infotainment rendszer figyelmeztet a CD-lemez behelyezésére.



Audio forrás kiválasztása az Audio menüben

- ☞ Nyomja meg a **MAIN** gombot **5**.
- ☞ A főképernyőn válassza az Audio **🎵** üzemmódot.
- ☞ Nyomja meg a többfunkciós gombot.
- ☞ Válassza a „Return” (Vissza) menüpontot.
- ✓ Megjelenik az Audio menü („Audio” kiválasztó oldal), és a kijelzőn az „FM”, „AM”, „CD”, „Sound” (Hangzás) és „Aux” ***** menüpontok láthatók.
- ☞ Az „AM”, „FM” vagy „CD” menüpontokat kiválasztva kapcsoljon át a kívánt audio forrásra.
- ✓ A készülék a kijelölt audio forrásra vált.
- ✓ Az Infotainment rendszer átvált a kijelölt hangforrás (AM-AS vagy CD menü) kijelző oldalára.
- ☞ Az „Aux” ***** menüpontot kiválasztva kapcsolhat át a külső audio forrásra.

Távvezérlés a kormánykerékről*

A közlekedésbiztonság növelését és a kényelmesebb kezelést segítik az Infotainment rendszer kormánykeréken elhelyezett vezérlőszervei.



A gépkocsiban típustól függően két különböző típusú kormánykerékről működő távvezérlés lehet.

A Mobiltelefon portálhoz kapcsolódva a kormánykeréken lévő távirányítónak egyéb funkciói is vannak*. Lásd a Mobiltelefon portál utasításait.

1-es típusú kormánykerék:

forgókapcsoló [1]



Navigáció a menüben

-  A görgetőkapcsolót fel/le forgatva a kurzor fel/le mozog a menükben.
-  A menüelemeket a görgetőkapcsolót megnyomva erősítheti meg.

gomb [2]

Rádió:

Következő tárolt állomás

-  A  gomb megnyomásával a kiválasztott hullámsávban előhívható a következő 0...9 tárolt állomás.



CD:

CD újraindítása

-  Nyomja meg a  gombot a behelyezett audio CD újbóli lejátszásához.



MP3:

Következő MP3-album

-  A behelyezett MP3 CD-n a következő albumra (könyvtárra) a  gomb megnyomásával válthat át.







gomb [3]

Átkapcsoló funkciók







-  A rádió és a CD/MP3 üzemmód közötti átváltáshoz nyomja meg röviden a  gombot.

/ gombok [4] és [5]

Rádió:



-  Az előző/következő fogható állomásra a  vagy  gomb rövid megnyomásával hangolhat át.
-  Ha keresni kíván a hullámsávban felfelé/lefelé, akkor nyomja meg és tartsa nyomva a  vagy a  gombot.

CD/MP3:

-  Az előző/következő műsorszámra a  vagy  gomb rövid megnyomásával válthat át.
-  A műsorszámok közötti gyorskereséshez – előre vagy vissza – nyomja meg és tartsa nyomva a  vagy a  gombot.

görgetőkapcsoló [6]

Hangerő-szabályozás

-  A görgetőkapcsolót felfelé forgatva nő a hangerő.
-  A görgetőkapcsolót lefelé forgatva csökken a hangerő.

2-es típusú kormánykerék:

◀ / ▶ gombok [1] és [2]

Kurzor gombok

- ☞ A ◀ vagy a ▶ gombot megnyomva a kurzort balra/jobbra, illetve fel/le mozgathatja a menükben.
- A ◀ / ▶ gombok működése megegyezik a többfunkciós gomb forgatásával, 12. oldal.

↑ gomb [3]

Kiválasztó gomb

- ☞ Az adott kijelölés megerősítéséhez nyomja meg a ↑ gombot.
- A ↑ gomb működése megegyezik a többfunkciós gomb megnyomásával, 12. oldal.

+ / - gombok [5] és [6]

Hangerő-szabályozás

- ☞ A + gombot röviden egyszer vagy többször egymás után megnyomva fokozatosan növelheti a hangerőt.
- ☞ A - gombot röviden egyszer vagy többször egymás után megnyomva fokozatosan csökkentheti a hangerőt.
- Ha a gombot hosszabb ideig megnyomva tartja, a hangerő folyamatosan változik.

O gomb [4]

Átkapcsoló funkciók

- ☞ A rádió és a CD/MP3 üzemmód közötti átváltáshoz nyomja meg röviden a O gombot.

Twin Audio ✱

- ⚠ A Twin Audio csak menet közben használható a hátsó üléseken és az első utasülésen.
- ⚠ Nem szabad túl sokáig nagy hangerőn beállítani, mert az halláskárosodáshoz vezethet.

A Twin Audio a hátsó ülésen utazók számára lehetőséget teremt arra, hogy zenét hallgassanak függetlenül attól, hogy az Infotainment rendszer milyen audio jelforrást választott ki. A Twin Audio segítségével számos funkció, például CD műorrész gyors keresése, vagy műorrészek kihagyása közvetlenül irányítható.

A zenehallgatáshoz két sztereó fejhallgató csatlakozó (3,5 mm-es jack) áll rendelkezésre. Ajánlatos 32 Ohm impedanciájú fejhallgatók használata.

A hangerő külön-külön állítható.

- A fejhallgatók nem tartoznak a gépkocsi tartozékai közé.

A gépkocsi típusától függően különböző kezelőszerveket építettek be.

Be- és kikapcsolás

Az Infotainment rendszert be kell kapcsolni.

- ☞ A Twin Audio be- vagy kikapcsolásához a gépkocsi típusától függően nyomja meg az **ON/OFF** gombot **23** vagy a **Ol** gombot **23**.
- ☞ A gyújtás bekapcsolása után a használathoz ismét nyomja meg a Twin Audio rendszeren az **ON/OFF** vagy a **Ol** gombot.
- ✓ A Twin Audio bekapcsolásával a gépkocsi hátulsó részében lévő hangszórók elnémulnak.
- ✓ A hátsó hangszórók a Twin Audio kikapcsolásával ismét bekapcsolnak.

A hangerő beállítása

A gépkocsi típusától függően a megfelelő fejhallgatók hangerejének beállítása:

- ☞ Forgassa el a **VOLUME** gombot **20** vagy **26**,
- vagy:
- ☞ nyomja meg a **- / +** gombot **20** vagy **26** a hangerő beállításához.

Az audio forrás kiválasztása

- ☞ A rádió üzemmódra való átkapcsoláshoz nyomja meg a **TUNER** (Rádió) gombot **22**.
- ☞ A CD üzemmódra való átkapcsoláshoz nyomja meg a **CD** gombot **24**.

A hullámsáv kiválasztása

- ☞ Az FM és AM hullámsávok közötti átváltáshoz nyomja meg egyszer vagy többször a **TUNER** gombot.
- Ha az Infotainment rendszer kiválasztott audio jelforrása a rádió, nem lehet hullámsávot váltani.

Keresés

A **◀** és **▶** **21** vagy **25** gombok funkciója megegyezik az Infotainment rendszer **14** billenőkapcsolójának funkciójával.

- A Twin Audio **◀** és **▶** gombjai nem aktívak, ha az Infotainment rendszeren és a Twin Audio rendszeren ugyanazt az audio jelforrást (rádiót vagy CD-lemezt) választják ki.

Működés közbeni korlátozások

A Twin Audio funkcióval csak olyan audio forrás irányítható, amely az Infotainment rendszerben nem aktív. Az Infotainment rendszer vezérlésének a Twin Audio rendszer vezérlésével szemben prioritása van.

Példa: Ha az első üléseken utazók rádiót hallgatnak, akkor a Twin Audio rendszerből sem a hullámsávot, sem az állomást nem lehet módosítani. Ugyanakkor a CD-lejátszó távvezérelhető a Twin Audio segítségével.

Ha az Infotainment rendszeren be van kapcsolva a TP funkció, és CD-lemezt hallgatnak, a Twin Audio rádió üzemmódjában csak egy másik TP állomás választható ki.

A Twin Audio segítségével a CD-lemezek véletlenszerű lejátszását nem lehet be- vagy kikapcsolni.

Rádió

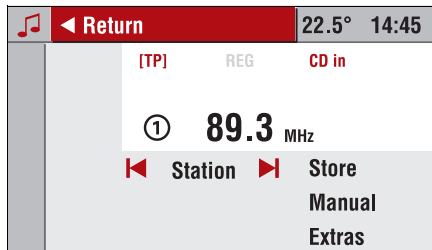
Rádió üzemmód

CD üzemmódban, ha a kijelzőn a CD menü látszik:

- ☞ Nyomja meg az **AUDIO** gombot **16**.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a Rádió menü, és megszólal a legutóbb kiválasztott állomás.
- ✓ Ha az állomást valamelyik programhelyre tárolták, a programhely száma megjelenik az állomás neve vagy a vételi frekvencia előtt.

Ha valamilyen más (pl. Navigáció, Beállítások stb.) menüben van:

- ☞ Egyszer nyomja meg az **AUDIO** gombot **16**.
- ✓ A kijelzőn a Rádió menü jelenik meg, és a legutóbb kiválasztott hangforrás hallható (jelen esetben a CD).
- ☞ Nyomja meg újra az **AUDIO** gombot **16**.
- ✓ Ezzel átváltotta a hangforrást.



A hullámsáv kiválasztása

Az Infotainment rendszer két hullámsáv vételére alkalmas: FM (URH) és AM (KH). Ezen kívül mindkét hullámsáv rendelkezik programhelyekkel az állomások önműködő tárolásához.

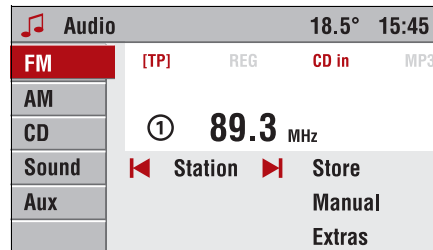
A kiválasztott hullámsávtól függően a kijelző felső sorában a következők láthatók:

- FM
- FM AS
- AM
- AM AS

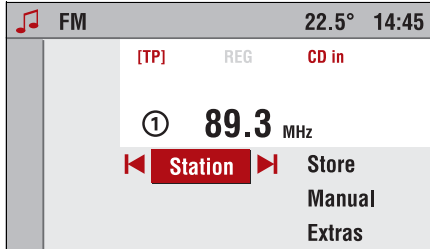
Hullámsáv átváltásához tegye az alábbiakat.

A Rádió menüben:

- ☞ Válassza a „Return” (Vissza) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik az Audio menü az FM és AM hullámsávokkal.



- ☞ Válassza ki a kívánt hullámsávot (FM vagy AM).
- Az Autostore (Automatikus állomástárolás) menüsíntet a Rádió menüben az „Extras” (Extrák) menüponttal nyithatja meg. Lásd „Autostore” (Automatikus állomástárolás), 24. oldal.



A Rádió menüben a következő funkciók közül választhat:

- **I◀ és ▶I:** Nagyobb és kisebb frekvenciájú rádióállomások önműködő keresése.
- **Station (Állomás):** Állomás kiválasztása a rádióállomások listájából.
- **Store (Tárolás):** A jelenleg kiválasztott rádióállomás tárolása a 0...9 programhelyek valamelyikére.
- **Manual (Kézi):** Kézi állomáskeresés bekapcsolása.
- **Extras (Extrák):** Automatikus tárolási szint módosítása, közlekedési híreket sugárzó FM közlekedési adó kiválasztása és műsorszíntípus szerinti állomáskeresés.

Automatikus keresés

A Rádió menü használatával:

- ☞ A Rádió menüben válassza a **I◀** vagy a **▶I** menüpontot.

A négyirányú billenőkapcsoló használatával:

- ☞ Röviden nyomja meg a **◀** vagy a **▶** **14** keresőgombot.
- ✓ Az Infotainment rendszer a következő befogható rádióállomásra hangol.
- Ha az RDS vagy a közlekedési hírek (TP) be vannak kapcsolva, a készülék csak RDS vagy közlekedési hír jeleket sugárzó rádióállomásokat keres. RDS – lásd 25. oldal; Közlekedési hírek (TP) – lásd 27. oldal.
- Ha nem található állomás, az Infotainment rendszer önműködően növeli a keresés érzékenységét.
- ☞ A frekvencia fokozatos állításához nyomja meg egyszer vagy többször egymás után a **∇** vagy a **Δ** **14** keresőgombot.

Állomások listája

A 0...9 programhelyeken (állomásválasztó gombok) eltárolt rádióállomás behívásához:

- ☞ A Rádió menüben válassza a **„Station”** (Állomás) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a pillanatnyilag kijelölt AM vagy FM hullámsávon befogható rádióállomások felsorolása.
- ☞ Válassza ki a kívánt rádióállomást a felsorolásból.

Csak az FM hullámsávon:

Az Infotainment rendszer az előzőeken kívül az aktuális vételi körzetben befogható összes rádióállomást is listázza.

Az állomások listájának elején a 0...9 programhelyekre eltárolt állomások láthatók. Ezalatt jelenik meg a pillanatnyilag befogható további rádióállomások felsorolása.

- ☞ A rádióállomások listájának frissítéséhez válassza az **„Update stations”** (Állomások frissítése) menüpontot.
- A 0...9 programhelyekre eltárolt állomások nem kerülnek felülírásra a frissítés során.
- Az Infotainment rendszer kettős hangolóegysége folyamatosan frissíti az állomások listáját.

Állomásmemória

Mindegyik hullámsávban 10 állomást (rádióadót) lehet elmenteni a 0...9 programhelyekre.

A programhelyeket a **0–9** gombokkal, vagy a Radio (Rádió) menü **„Station”** (Állomás) menüpontjával választhatja ki.

Állomások tárolása a Radio (Rádió) menüben

- ☞ Hangoljon a kívánt hullámsávra és rádióállomásra.
- ☞ A Rádió menüben válassza a **„Store”** (Tárolás) menüpontot.
- ☞ Ezután jelölje ki az állomások felsorolásában a helyet, ahová menteni kívánja az állomást.

Kézi rádióállomás-tárolás

- ☞ Hangoljon a kívánt hullámsávra és rádióállomásra.
- ☞ Nyomja meg és tartsa lenyomva azt a programhely szám gombot, ahová tárolni kívánja a rádióállomást (**0–9**).
- ✓ A rádió rövid időre elnémul, a kijelzőn pedig megjelenik a korábban az adott helyen tárolt rádióállomás.
- ✓ Amikor az adás újra hallhatóvá válik, a készülék tárolta az új rádióállomást a programhelyen.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a kiválasztott programhely.

Tárolt rádióállomások újrabehívása

- ☞ A kívánt rádióállomásra hangolhat a **0...9** számú gombokkal,
- vagy:
- ☞ a rádióállomások felsorolásából a **„Station”** (Állomás) menüponttal válassza ki a kívánt állomást.

Kézi hangolás




Az ismert frekvenciájú rádióállomásokat a következők szerint lehet beállítani.

A Rádió menü használatával:




- ☞ Válassza a **„Manual”** (Kézi) menüpontot.
- ✓ A kiválasztott hullámsávtól függően a kijelző felső sorában a kijelölt **„FM Manual”** (FM kézi) vagy **„AM Manual”** (AM kézi) hullámsáv látható.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a beállított hullámsáv frekvenciatartománya. A mutató a pillanatnyilag beállított vételi frekvenciát jelzi.
- ☞ Nagyobb vételi frekvenciához forgassa a többfunkciós gombot fokozatosan az óramutató járásával azonos irányba.
- ☞ Kisebb vételi frekvenciához forgassa a többfunkciós gombot fokozatosan az óramutató járásával ellentétes irányba.
- ☞ A kijelölt vételi frekvencia megerősítéséhez és a kézi hangolás befejezéséhez nyomja meg a többfunkciós gombot.

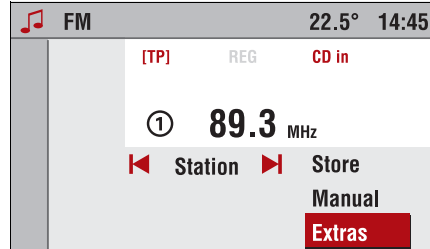
A négyirányú billenőkapcsoló  használatával:

Előhangolás

 Nyomja meg és tartsa nyomva a  vagy a  keresőgombot, míg majdnem eléri a kívánt állomás frekvenciáját.

Finomhangolás

 Nyomja meg egymás után többször a  vagy a  keresőgombot, míg a kijelzőn pontosan a kívánt rádióállomás frekvenciája látható.



Extrák

Az „Extras” (Extrák) almenüben a következő lehetőségek közül választhat:

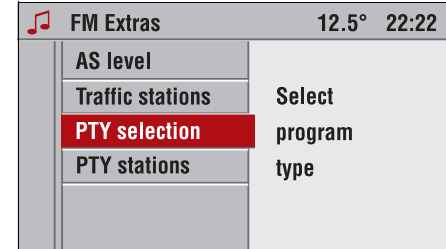
AS szint

Ezzel a beállítással az aktuális hullámsáv automatikus állomástárolási szintjét határozhatja meg.

Az Automatikus állomástárolás funkció részletes leírását ugyanebben a fejezetben, az Autostore (Automatikus állomástárolás) pontban találja, lásd 24. oldal.

Közlekedési hírállomások

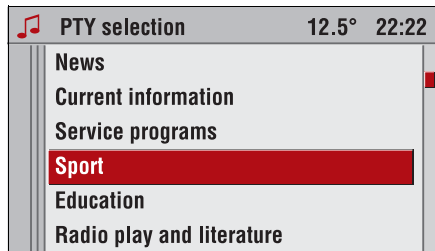
Ezzel a funkcióval a pillanatnyilag befogható közlekedési híreket sugárzó rádióállomások közül választhat.



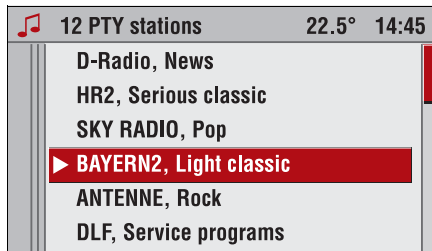
PTY (műsortípus) keresés (csak FM hullámsávon)

Számos RDS állomás közvetít PTY-kódot, amely a sugárzott program típusát jelzi (pl. hírek). A PTY-kód segítségével az állomások közül műsortípus szerint lehet választani.

- ✓ Az „FM Extras” (FM extrák) menüben válassza a „**PTY selection**” (Műsortípus választása) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a választható műsortípusok felsorolása.



- ☞ Válassza ki a kívánt műsortípust a felsorolásból.
- ✓ A kijelzőn megjelennek a kiválasztott műsortípust sugárzó, pillanatnyilag fogható rádióállomások.
- ☞ Válassza ki a kívánt rádióállomást a felsorolásból.
- Ha nem található megfelelő rádióállomás, akkor a „**No station available**” (Nincs fogható állomás) üzenet jelenik meg, és az előzőleg kiválasztott állomás lesz hallható.



Adott műsortípust sugárzó rádióállomás (csak FM beállításnál)

- ☞ Az „FM Extras” (FM extrák) menüben válassza a „**PTY stations**” (Adott típusú műsrot sugárzó rádióállomás) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a kívánt típusú műsrot sugárzó rádióállomások listája.
- ☞ Válassza ki a kívánt rádióállomást a felsorolásból.
- Néhány rádióállomás a műsor tartalmától függően változtathatja a PTY-kódot.

Autostore (Automatikus állomástárolás)

Az aktuális vételi körzetben fogható, legerősebb jelet sugárzó állomást a következők szerint keresheti meg.

- ☞ Az „FM Extras” (FM extrák) vagy az „AM Extras” (AM extrák) menüben válassza az „**AS level**” (AS szint) menüpontot.
- ✓ Az Infotainment rendszer átvált a kijelölt hullámsáv (AM-AS vagy FM-AS) Autostore (Automatikus állomástárolás) szintjére.
- ✓ Ezt a főképernyőn látható „**AS**” jelzés mutatja.
- ☞ Az „FM Extras” (FM extrák) vagy az „AM Extras” (AM extrák) menüben válassza az „**Autostore**” (Automatikus állomástárolás) menüpontot.
- ✓ Megkezdődik az automatikus keresés, a készülék pedig a vételi körzetben befogható 10 legerősebb rádióadó frekvenciáját az Automatikus állomástárolás programhelyeire tárolja.
- Egyúttal felülírja az Automatikus állomástárolás programhelyein előzőleg tárolt állomásokat.
- Az RDS bekapcsol az FM hullámsáv automatikus állomástárolásakor, és azt követően is bekapcsolva is marad.
- Ha az automatikus tárolás előtt vagy alatt a TP üzemmód be van kapcsolva, az Infotainment rendszer a keresés végén egy közlekedési híreket adó állomás programhelyét állítja be.

- A TP üzemmódot az automatikus állomástárolás során bekapcsolva a keresés mindaddig folytatódik, míg a készülék legalább egy automatikusan tárolt TP rádióállomást talál.
- Az AS (Automatikus állomástárolás) szint programhelyei manuálisan is tárolhatók, lásd a „Station memory” (Állomásmemória) című fejezetet, 22. oldal.

Visszatérés az FM vagy az AM szintre

- ☞ Az „FM AS” vagy az „AM AS” menüben válassza az „Extras” (Extrák) menüpontot.
- ☞ Ezután az „FM Level” (FM szint) vagy az „AM Level” (AM szint) menüpontokkal térhet vissza az FM vagy az AM memóriaszintre.

RDS (Rádiós adatrendszer)


Az RDS az európai rádióadók szolgáltatása, amely megkönnyíti a kívánt FM műsorok kikeresését, és javítja a vételt.

Ha az RDS üzemmód be van kapcsolva, akkor az RDS-jeleket sugárzó adók arról ismerhetők fel, hogy a kijelzőn az állomás frekvenciája helyett a program neve látható.

Az RDS adók az RDS rádiókészülékek által automatikusan, illetve az RDS üzemmód bekapcsolásakor értelmezett információkat sugároznak.

Az RDS üzemmód, valamint a kapcsolódó REG és TP üzemmódokat az Audio Settings (Audio beállítások) menüben lehet beállítani.

Az Audio menüben:


- ☞ Nyomja meg a **SETTINGS** gombot .
- ✓ Megjelenik az Audio Settings (Audio beállítások) menü.

Az RDS be- és kikapcsolása

- ☞ Az Audio Settings (Audio beállítások) menüben válassza az „RDS” menüpontot.
- ✓ Megjelenik az RDS menü.

Az Infotainment rendszer kétféleképpen kezelheti az RDS üzemmódot:

1. RDS üzemmód mindig bekapcsolva

- ☞ Az RDS bekapcsolásához nyomja meg az „ On” (Bekapcsolás) sort.

Az RDS üzemmód bekapcsolása a következők miatt előnyös:

- Az Infotainment rendszer automatikus keresésnél csak RDS adókat keres.
- A kijelzőn a frekvencia helyett a beállított állomás neve látható.
- Az Infotainment rendszer az AF (Alternatív frekvencia) használatával mindig a kijelölt rádióadó legjobb vételi frekvenciájára hangol.

2. Automatikus RDS

- 🔊 Jelölje ki az „**Automatic**” (Automatikus) beállítást.
- Ez az üzemmód biztosítja, hogy a rádió kikapcsolt RDS esetén is úgy kezelje az RDS adókat, mintha az RDS be lenne kapcsolva (a PS, AF, PTY stb. üzemmódok működnek).
- Az automatikus keresés figyelmen kívül hagyja azokat az adókat, amelyek nem sugároznak RDS-jeleket.

Az RDS kikapcsolása

- 🔊 Az RDS menüben törölje az „**On**” (Bekapcsolva) és az „**Automatic**” (Automatikus) menüpontok kijelölését.
- ✓ Ezután a kijelzőn a programnév helyett a frekvencia látható.
- A rádió a továbbiakban nem követi automatikusan a program legjobb vételi frekvenciáját.

REG (Regionális műsorok)

Némelyik RDS rádióállomás adott időpontokban eltérő frekvenciákon különböző területi műsorokat sugároz.

Átváltás regionális műsorokra

(Az RDS üzemmód legyen bekapcsolva)

Az Audio Settings (Audio beállítások) menüben:

🔊 Válassza a „**REG**” menüpontot.

- ✓ Megjelenik az Regionalisation (Regionális műsorok) menü.

Ezután három lehetőség közül választhat, hogyan kezelje az Infotainment rendszer a regionális műsorokat:

1. Automatic REG (Automatikus REG)

Az Infotainment rendszer egy adott rádióműsor legerősebb vételi frekvenciáját (AF) keresve folyamatosan a kiválasztott regionális műsorra hangol, egészen addig, míg az már nem fogható be megfelelő minőségben.

- Ha a kiválasztott regionális műsor vételi minősége már nem kielégítő, az Infotainment rendszer átvált egy másik regionális műsorra.

2. REG on (REG bekapcsolva)

Az Infotainment rendszer egy adott rádióműsor legerősebb vételi frekvenciáját (AF) keresve mindig a kiválasztott regionális műsorra hangol.

3. REG off (REG kikapcsolva)

Egy rádióműsor legerősebb vételi frekvenciájának keresésekor az Infotainment rendszer nem veszi figyelembe a regionális műsorokat.

- Ha az „**Automatic REG**” (Automatikus REG) vagy a „**REG on**” (REG bekapcsolva) funkció be van kapcsolva, a kijelzőn a „**REG**” jelzés látható.

TP (Közlekedési hírek)

A közlekedési híreket sugárzó rádióállomásokat a kijelzőn megjelenő „TP” jelzésről lehet felismerni.

A közlekedési hírek (TP) bekapcsolása

Az Audio Settings (Audio beállítások) használatával:

☞ Az Audio Settings (Audio beállítások) menüben válassza a „TP” menüpontot.

Az üzemmód gombbal:

☞ Nyomja meg a TP gombot **15**.

- ✓ A kijelzőn megjelenik a „[]” szimbólum.
- ✓ Ha az adott műsor közlekedési híreket sugárzó állomás, akkor a kijelzőn a „[TP]” felirat látható.
- A készülék csak TP állomások vételére van beállítva.
- Ha az adott állomás nem közlekedési híreket sugároz, a készülék önműködően megkeresi a következő fogható közlekedési adót.
- Ha a TP funkció be van kapcsolva, a készülék megszakítja a CD/MP3 CD-lemezek lejátszását a közlekedési hírek idejére.
- A közlekedési hírek az előzőleg beállított TA hangerővel hallhatók, lásd 66. oldal.
- A közlekedési hírek alatt a kijelzőn a „Traffic announcement” (Közlekedési hír) felirat látszik.

A TP üzemmód kikapcsolása

☞ Nyomja meg a TP gombot **15**,

vagy:

☞ az Audio Settings (Audio beállítások) menüben a „TP” menüpont segítségével kapcsolja ki a TP üzemmódot.

✓ A kijelzőről eltűnik a „[]” jelzés.

Közlekedési hírek alatt:

☞ Nyomja meg kétszer a TP gombot a TP üzemmód kikapcsolásához.

Csak közlekedési hírek hallgatása

☞ Kapcsolja be a TP üzemmódot.

☞ Csökkentse a hangerőt nullára,

vagy:

☞ nyomja meg és tartsa nyomva a OI gombot **1** az Infotainment rendszer némitásához.

✓ A közlekedési hírek az előzőleg beállított TA hangerővel hallhatók, lásd 66. oldal.

Közlekedési hírek kikapcsolása

Ha nem szeretne közlekedési híreket hallgatni, pl. CD/MP3-lemez lejátszása közben:

☞ Nyomja meg a közlekedési hírek alatt egyszer a TP gombot,

vagy:

☞ nyomja meg egyszer az **AUDIO** gombot.

✓ Ezzel megszakítja a közlekedési híreket.

✓ A TP üzemmód továbbra is bekapcsolva marad.

Közlekedési hírek hangerejének beállítása

- A közlekedési hírek hangerejét (TA hangerő) az Audio Settings (Audio beállítások) menüben állíthatja be, lásd 66. oldal.

**Közlekedési híreket sugárzó
rádióállomások felsorolása**

Az FM Extras (FM extrák) és AM Extras (AM extrák) rádió-menükben közvetlenül, hosszas keresés nélkül átválthat valamelyik pillanatnyilag fogható, közlekedési híreket sugárzó rádióállomásra a „**Traffic stations**” (Közlekedési hírállomások) menüponttal.

EON (Enhanced Other Networks

– Kiemelt más hálózatok)

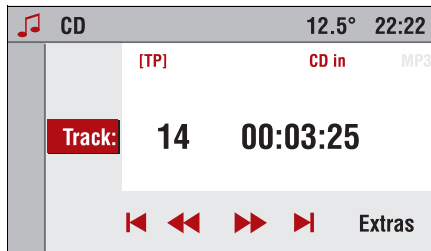
Az EON (Kiemelt más hálózatok) üzemmóddal közlekedési híreket hallgathat még akkor is, ha a beállított állomás nem sugároz saját közlekedési információkat. A kívánt állomás kiválasztása után a kijelző felső sorában megjelenik a „**TP**” jelzés, hasonlóan a közlekedési hírállomásokhoz.

CD/MP3-lejátszó

Az Infotainment rendszer audio CD-lemezek és MP3 CD-lemezek lejátszására egyaránt alkalmas CD-lejátszóval van felszerelve. A CD-lejátszó önműködően felismeri a CD típusát.

Megjegyzések az audio/MP3 CD-lemezekhez

- ⚠ A CD-lejátszóba semmiképpen ne helyezzen DVD-lemezt, 8 cm átmérőjű vagy szokatlan alakú CD-lemezt. Az ilyen lemez elakadhat a CD-lejátszóban, esetleg megrongálhatja a meghajtót. A készülék cseréjével járó költségek ebben az esetben Önt terhelik.
- Előfordulhat, hogy a készülék nem megfelelően játssza le, vagy egyáltalán nem játssza le az audio CD szabványtól eltérő, másolásvédelemmel ellátott CD-lemezeket.
- Az írható és újraírható (CD-R és CD-RW) lemezek körültekintőbb bánásmódot igényelnek, mint a gyári CD-lemezek. Kérjük, kezelje CD-R és CD-RW lemezeit fokozott gondossággal. Lásd 73. oldal.
- Előfordulhat, hogy a készülék a CD-R és CD-RW lemezeket tulajdonságaiktól függően nem megfelelően, vagy egyáltalán nem tudja lejátszani.
- A készülék a egyes CD-lemezeket (kevert audio és adat, pl. MP3) audio CD-lemezként ismeri fel és játssza le.



CD/MP3-lejátszás

- ☞ Helyezze az audio CD-lemezt vagy az MP3-fájlokat tartalmazó lemezt feliratos felével felfelé a CD-betöltőnyílásba **3** annyira, hogy a készülék automatikusan behúzza.
- ✓ A készülék megkezdni a CD lejátszását.
- A kijelzőn megjelenik a „**CD in**” (CD behelyezve) felirat.
- Ha MP3-as CD-lemezt helyez be, megjelenik az „**MP3**” felirat is. A fájlszerkezet bonyolultságától és a CD-lemezen található MP3-fájlok mennyiségétől függően a CD beolvasása hosszabb ideig is eltarthat.

Ha a CD-nyílásba már korábban behelyezte a CD-lemezt:

- ☞ Egyszer nyomja meg az **AUDIO** gombot **16**.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a CD menü.
- ✓ A készülék megkezdni a CD lejátszását.

Ha a kijelzőn nem az Audio menü látható (hanem pl. a Navigation (Navigáció), Settings (Beállítások) vagy a Főképernyő):

- ☞ Nyomja meg egyszer az **AUDIO** gombot az Audio menü megnyitásához.
- ☞ Nyomja meg újra az **AUDIO** gombot a CD üzemmódra való átváltáshoz.
- A kijelzőn megjelenik az éppen hallható műsorszám sorszáma és a műsorszám lejátszott időtartama.
- Ha a behelyezett audio CD-lemezen adattartalom található, akkor a kijelzőn megjelenik az album címe, valamint az aktuális műsorszám címe és előadója. Ehhez be kell kapcsolni a CD-szöveg megjelenítését. Lásd „Show title” (Cím kijelzése), 31. oldal.
- MP3 CD-lemezek esetén az adott zeneszám ID3 címkéje jelenik meg. Ehhez be kell kapcsolni a műsorszámok megjelenítését. Lásd „Show title” (Cím kijelzése), 31. oldal.
Ha a műsorszámnak nincs ID3 címkéje, a kijelzőn csak a fájl neve jelenik meg.

Közvetlen műsorszám-választás

A CD menüben:

- ☞ Válassza a „Track” (Műsorszám) menüpontot.
- ✓ Megjelenik a CD-lemezen található műsorszámok felsorolása.
- ☞ Válassza ki a kívánt műsorszámot a felsorolásból.

Következő vagy előző műsorszám kiválasztása

- ☞ Röviden nyomja meg a ◀ vagy a ▶ keresógombot,
- vagy:
- ☞ a CD menüben válassza a „|◀” vagy „▶|” menüpontot.

Gyorskeresés előre/vissza

Műsorszám keresése a CD-lemezen:

- ☞ Nyomja meg 1 másodpercnél hosszabb ideig a ◀ vagy a ▶ keresógombot,
- vagy
- ☞ a CD menüben válassza a „◀◀” vagy a „▶▶” menüpontot.
- ✓ Megkezdődik a gyorskeresés előre/visszafelé.
 - A gyorskeresés alatt a készülék nagyobb sebességgel és halkabban játssza le a műsorszámot.
 - ☞ A gyorskeresést a menüből a „◀◀” vagy a „▶▶” menüpontok újbóli kiválasztásával állíthatja meg.



CD extrák

A CD/MP3-lejátszáshoz további különféle üzemmódokat állíthat be a „CD Extras” (CD extrák) menüben.

- ☞ A „CD Extras” (CD extrák) menüben válassza az „Extras” (Extrák) menüpontot.

Az alábbi üzemmódok közül választhat:

Normál

A készülék sorban egymás után játssza le a CD/MP3-műsorszámokat.

- Ebben az üzemmódban a készülék sorba rendezi, majd betűrend szerint, illetve növekvő számsorrendben játssza le az MP3-as CD-lemezen található műsorszámokat.

Random CD (Véletlenszerű CD-lejátszás)

A készülék véletlenszerű sorrendben játssza le a műsorszámokat.

- ✓ A kijelzőn megjelenik a „R●” szimbólum.
- ☞ A véletlenszerű üzemmód kikapcsolásához a CD Extras (CD extrák) menüben válassza a „Normal” (Normál) beállítást.

Véletlenszerű albumlejátszás (csak MP3)

Az adott MP3-album műsorszámait véletlenszerű sorrendben játssza le.

- Audio CD üzemmódban nem áll rendelkezésre a véletlenszerű albumlejátszás.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a „R●” szimbólum.
- ☞ A véletlenszerű üzemmód kikapcsolásához a CD Extras (CD extrák) menüben válassza a „Normal” (Normál) beállítást.

Műsorszám ismétlése

A készülék ugyanazt a CD/MP3-műsorszámot ismétli mindaddig, míg át nem váltja más módra.

- ✓ A kijelzőn megjelenik a „↺” szimbólum.
- ☞ Az ismétlés üzemmód kikapcsolásához a CD Extras (CD extrák) menüben válassza a „Normal” (Normál) beállítást.

vagy:

- ☞ Nyomja meg és tartsa lenyomva a ∇ gombot 4.
- Az ismétlés üzemmódot a ∇ gombbal is be-, illetve kikapcsolhatja.

Behallgatás

A CD-lemezen található minden műsorszámba röviden behallgathat.

- ✓ A kijelzőn megjelenik a „▶” szimbólum.
- ☞ Ha elejétől a végéig szeretné meghallgatni az éppen hallható műsorszámot és szeretné befejezni a behallgatást, válassza a „Normal” (Normál) beállítást a „CD Extras” (CD extrák) menüben,

vagy:

- ☞ nyomja meg és tartsa lenyomva a ∇ gombot 4.
- A behallgatás funkciót a ∇ gombbal is be-, illetve kikapcsolhatja.



Cím kijelzése

- ☞ Ha bekapcsolja ezt az üzemmódot, akkor az Infotainment rendszer a műsorszám lejátszott időtartama helyett a műsorszám címét mutatja.

MP3-album kiválasztása


Ha az MP3-as CD-lemezen több album (könyvtár) található, a kívánt albumot a következők szerint választhatja ki:

☞ Nyomja meg többször egymás után a ▾ vagy ▲ **14** négyirányú billenőkapcsolót, míg a kijelzőn megjelenik a kívánt album,

vagy a CD menü használatával:

- ☞ Válassza az „**Album**” menüpontot.
- ✓ Megjelenik a CD-lemezen található albumok (könyvtárak) felsorolása.
- ☞ Válassza ki a kívánt albumot a felsorolásból.
- ✓ A készülék lejátszsa a kijelölt album első műsorszámát.
- A hosszú betöltési idők elkerülése érdekében egy lemezen legfeljebb 20 albumot tároljon.
- Az album címeként megjelenik a kiválasztott könyvtár neve.
- A készülék figyelmen kívül hagyja azokat a könyvtárakat, amelyekben nem található MP3-fájlok.

CD-lemezek eltávolítása

☞ Nyomja meg a  gombot **2**.

- ✓ A készülék kiadja a CD-t.
- Ha 10 másodpercen belül nem veszi ki a betöltőnyílásból, akkor az Infotainment rendszer a közlekedésbiztonság érdekében visszahúzza a CD-lemezt.

Sound	12.5°	22:22
Treble		+2
Bass		+4
Fader		-4
Balance		+0
Sound		User

Hangbeállítások

Az egyes források (rádió, CD/MP3) hangzását külön-külön állíthatja a „**Treble**” (Magas hangszín) és a „**Bass**” (Mély hangszín) beállításokkal, illetve az előre beállított hangzások közül is választhat a „**Sound**” (Hangzás) funkcióval.

A hangerő elosztását is beállíthatja a „**Fader**” (Első-hátsó hangerőelosztás) és a „**Balance**” (Bal-jobb hangerőelosztás) funkciókkal.

- A Fader és Balance beállítások az összes forrásra érvényesek, és nem állíthatók külön.
- ☞ Válassza ki azt a forrást (FM/AM, CD/MP3 vagy AUX), melynek a hangzását be szeretné állítani.
- ☞ Nyomja meg a **SOUND** gombot **8** a Sound (Hangzás) menü megnyitásához.
- ✓ A kijelzőn megjelennek a hangbeállításához tartozó menüpontok.

Sound	12.5°	22:22
Treble	-7	
Bass	+5	

Treble (Magas hangszín)

- ☞ Válassza a „**Treble**” (Magas hangszín) menüpontot.
- ☞ Válassza ki a magas hangszín kívánt értékét, és nyomja meg a többfunkciós gombot a megerősítéshez.

Bass (Mély hangszín)

- ☞ Válassza a „**Bass**” (Mély hangszín) menüpontot.
- ☞ Válassza ki a mély hangszín kívánt értékét, és nyomja meg a többfunkciós gombot a megerősítéshez.

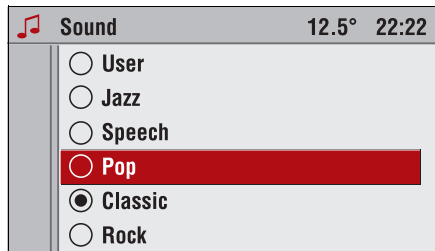
Sound	12.5°	22:22
Fader	-4	
Balance L	+0	R

Fader (Első-hátsó hangerőelosztás)

- ☞ Válassza a „**Fader**” (Első-hátsó hangerőelosztás) menüpontot.
- ☞ Válassza ki a kívánt hangerőelosztást „**F<->R**” (elől<->hátsú), és a megerősítéshez nyomja meg a többfunkciós gombot.

Balance (Bal-jobb hangerőelosztás)

- ☞ Válassza a „**Balance**” (Bal-jobb hangerőelosztás) menüpontot.
- ☞ Válassza ki a kívánt hangerőviszonyokat „**L<->R**” (bal<->jobb), és nyomja meg a többfunkciós gombot a megerősítéshez.





Sound (Hangzás)

Ha az előre beállított hangzások közül szeretne választani, akkor öt lehetőség áll rendelkezésére.

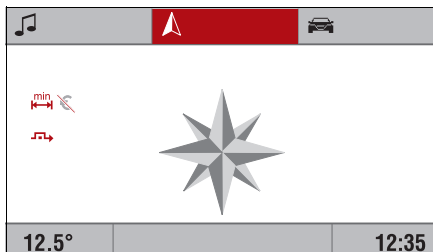
- ☞ Válassza a „**Sound**” (Hangzás) menüpontot.
- ✓ Megjelenik az elérhető hangzástílusok listája.
- ☞ Válassza ki a kívánt hangzást.
- A „**User**” (Egyéni hangzás) menüpontban tetszőleges magas és mély hangszíneket állíthat be és tárolhat.
- A magas és mély hangszínek beállításakor a készülék átvált „**User**” (Egyéni) hangzásra.

AUX-bemenet *

A gépkocsi AUX-bemenetén keresztül csatlakoztatott külső hangforrást – például egy hordozható MP3-lejátszót – előbb be kell kapcsolni az Infotainment rendszer hangszóróin keresztül való lejátszáshoz.

- ☞ Csatlakoztassa a hangforrást a gépkocsi AUX-bemenetéhez.
- ☞ Nyomja meg a **MAIN** gombot .
- ☞ A főképernyőn válassza az Audio  üzemmódot.
- ☞ Nyomja meg a többfunkciós gombot.
- ☞ Válassza a „**Return**” (Vissza) menüpontot.
- ☞ Válassza az „**Aux**” menüpontot.
- ✓ A külső audio forrás hangja az Infotainment rendszeren keresztül továbbítódik.
- ☞ Kapcsolja be a külső hangforrást, és állítsa maximális hangerőre.
- A hang az Infotainment rendszer hangszóróin keresztül szólal meg.
- Ha a külső hangforrás torzítva szólal meg, csökkentse a külső készülék hangerejét, amíg a torzítás megszűnik.

⚠ A különböző hangforrások közötti váltáskor vegye figyelembe, hogy a hangerő eltérő lehet rádió, CD és AUX üzemmódban. Ezért csökkentse a hangerőt, mielőtt átváltana a hangforrások között.



Navigálás

A navigációs rendszer megbízhatóan és biztonságosan elvezeti Önt a kívánt úti célhoz anélkül, hogy hosszasan keresgélnie kellene a térképen.

A dinamikus célba vezetés szükség esetén figyelembe veszi az aktuális közlekedési helyzetet az útvonal kiszámításánál.

Ehhez az Infotainment rendszer az RDS TMC adatokkal érkező és az adott vételi körzetre érvényes közlekedési híreket veszi.

A navigációs rendszer azonban nem veheti figyelembe az összes közlekedési eseményt, az időközben megváltozott közlekedési szabályokat és a váratlanul bekövetkező veszélyeket vagy akadályokat (pl. útmunkálatokat).

⚠ A navigációs rendszer használata nem mentesíti a gépkocsivezetőt a helyes és körültekintő közlekedési magatartás felelőssége alól. A KRESZ-szabályok betartása minden esetben kötelező! Ha a navigációs adatok ellentmondanak a közlekedési szabályoknak, akkor minden esetben a közlekedési szabályok élveznek elsőbbséget. Részletesebben lásd a 7. oldalt.

Az Infotainment rendszer részét képező navigáció akár mindenfajta helyismeret nélkül elvezeti Önt a kívánt úti célhoz.

A navigációs rendszer működése

A navigációs rendszer érzékelők segítségével feljegyzi a jármű helyzetét és mozgásait.

A megtett utat a jármű kilométerórájáról érkező jelek, a fordulókat pedig a giroszenzor (tehetetlenségi iránytű) jelei alapján határozza meg. A helyzetet a GPS (Globális helyzetmeghatározó rendszer) műholdjai segítségével határozza meg.

Az érzékelők jelei és a navigációs DVD/CD-lemezen található digitális térképek összehasonlításával a rendszer kb. 10 méteres pontossággal képes meghatározni a gépkocsi helyzetét.

Fontos megjegyzések a navigációs rendszer működéséhez

A rendszer alapvetően gyenge GPS vételi lehetőség esetén is működőképes.

Ha azonban a GPS jelek csak gyengén vagy szaggatottan foghatók, az ronthatja a helymeghatározás pontosságát, illetve hibás helymeghatározáshoz és hibás helyadatok közléséhez vezethet.

A GPS jelek gyenge vétele a főképernyőn az áthúzott GPS jelzésről ismerhető fel.

Az úti cél címe vagy meghatározott célállomás (következő benzinkút, szálloda stb.) megadása után a készülék kiszámítja a pillanatnyi helyzet és a kiválasztott úti cél közötti távolságot.

A készülék hangos üzenetekkel és célirányt mutató nyíllal, a képernyőn megjelenő színes térkép * segítségével, vagy a kétféle jelzéssel * együttesen vezeti el Önt az úti célhoz.

Hangos üzenetek és a kijelzőn látható nyíl figyelmeztetik Önt, ha haladási irányt kell változtatnia.

A navigációs DVD/CD behelyezése

☞ Helyezze a navigációs CD lemezt feliratos felével felfelé a DVD/CD betöltőnyílásba **17** annyira, hogy azt a készülék magától behúzza.

A navigációs DVD/CD eltávolítása

☞ Nyomja meg a gombot **18**.

- ✓ A készülék kiadja a DVD/CD lemezt.
- Ha 10 másodpercen belül nem veszi ki a DVD/CD betöltőnyílásból, akkor az Infotainment rendszer a közlekedésbiztonság érdekében visszahúzza a lemezt.

A nyelv beállítása

Lehetősége van a navigációs közlemények nyelvének megváltoztatására.

- A nyelv beállításához lásd a 64. oldalt.

Megjegyzések a navigációs DVD/CD lemezekhez

- Csak a gépkocsi gyártója által jóváhagyott navigációs DVD/CD lemezt használjon. Az Infotainment rendszer nem olvassa más gyártók navigációs DVD/CD lemezeit.
- Soha ne helyezzen navigációs DVD lemezt a CD betöltőnyílásba. A DVD lemez elakadhat a CD-lejátszóban. A készülék cseréjével járó költségek ebben az esetben Önt terhelik.
- Javasoljuk, hogy mindig az Infotainment rendszerhez kapható legfrissebb navigációs DVD/CD-lemezt használja.

Csak a CD 70 NAVI rendszernél:

- Minden navigációs CD lemezen megtalálható az európai főútvonali úthálózat és a nagyobb európai városok térképe. A navigációs DVD/CD lemezekkel kapcsolatban a hivatalos Opel márkakereskedésekben kérhet további tájékoztatást.

Csak a CD 90 NAVI rendszernél:

- A navigációs DVD lemez tárolja a célország bevitelnél kijelzett valamennyi ország részletes úthálózatát. Az országhatárok átlépésénél nem szükséges kicserélni a DVD lemezt.

Inactive Navi		22.5° 14:45
Start Navi		
Destin. input	D - Frankfurt Am Main Goethestrasse	
Destin. mem.		
Journey		
Map		

A navigációs rendszer aktiválása

☞ Nyomja meg a **NAVI** gombot **4**,

vagy:

☞ válassza a főképernyőn az üzemmódot és erősítse meg a választást.

Ha a navigáció nincs bekapcsolva:

- ✓ A kijelzőn megjelenik a navigációs menü. A navigáció a legutóbbi úti cél címét mutatja.

Ha a navigáció be van kapcsolva:

- ✓ Az előzőleg kiválasztott kijelzési módtól függően a navigációs képernyőn a célirány, a navigációs térkép vagy az osztott képernyő jelenik meg céliránnyal és a navigációs térképpel .

Úti cél megadása

Az úti cél megadásakor a következő lehetőségek közül választhat:

- **Destin. input (Úti cél megadása):**
Új úti cél ország, város, utca, házszám vagy sarok adatokkal való megadásához lásd a 38. oldalt.
- **Érdekes helyek (POI):** Speciális úti célok (éttermek, szállodák stb.) kiválasztásához lásd a 41. oldalt.
- **Destin. mem. (Úticél-memória):**
Az úti cél címjegyzékből vagy a legutóbb használt úti célok felsorolásából való kiválasztásához, illetve az otthoni cím betöltéséhez lásd a 42. oldalt.
- **Entering destinations via the map* (Úti célok megadása a térképről):**
Az úti célnak a navigációs térképen a kurzor segítségével való megadásához lásd az 58. oldalt.

Csak a CD 70 NAVI rendszerél:

- Ha az úti cél más országban található, előfordulhat, hogy nem szerepel az aktuális navigációs CD-lemezen. Ilyenkor célszerű először az úti cél közelében egy nagyobb várost megadni, ami megtalálható az aktuális CD-lemezen. Majd miután belépett a célországba, helyezze be az adott országnak megfelelő navigációs CD-lemezt, és adja meg pontosan az úti cél városát.



Írásjelek bevitele

A navigációhoz szükséges betűket, számjegyeket és különleges írásjeleket felsorolásból választhatja ki az adatbevitelhez.

Város vagy út nevének megadásakor például egy adatbeviteli menü jelenik meg. Ezt a következőkben egyszerűen „írógép”-nek nevezzük.

- ☞ A többfunkciós gombot forgatva mozgassa a kurzort a kívánt írásjelre.
- ✓ A kijelölt írásjel kiemelten látszik a kijelzőn.
- ☞ Nyomja meg a többfunkciós gombot a választás megerősítéséhez.
- ✓ A kijelölt írásjel megjelenik a beviteli mezőben.

Intelligens „írógép”

Úti célok bevitelénél a készülék összehasonlítja a már beírt írásjeleket a navigációs DVD/CD-lemezen található adatbázis-bejegyzésekkel. Egy írásjel kiválasztása után a kijelzőn csak bizonyos írásjelek maradnak láthatók. Az „írógép” már csak azok közül az írásjelek közül választhat, amelyeket felhasználhat a név pontosabb meghatározásához.

Az Infotainment rendszer önműködően kiegészíti a bejegyzést a további lehetséges írásjelekkel.

Írásjelek törlése

Ha nem megfelelő írásjelet vitt be:

- ☞ Válassza az írógépen a „C” menüpontot.
- ✓ Ezzel törli a legutóbb kiválasztott írásjelet.
- Ha az Infotainment rendszer automatikusan kiegészítette a bevitt írásjeleket, akkor az önműködő kiegészítést is törli.

Írásjelbevitel megszakítása

- ☞ Forgassa a többfunkciós gombot az óramutató járásával ellentétes irányba, míg megjelenik a „Cancel” (Megszakítás) rejtett menüpont.
- ☞ A „Cancel” (Megszakítás) menüponttal szakítsa meg az írásjelek bevitelét.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a „Destin. input” (Úti cél megadása) menü.

Listák

Az úti cél bevitel során az írógépen lehetősége van a „List” (Lista) menüpont kiválasztására. A már bevitt írásjelek alapján a menüpont mögött látható, hogy hány bejegyzés szerepel a listán.

Írásjel vagy írásjelek bevitele után a felsorolásban csökken a választható lehetőségek száma.

Ha a listán hétnél kevesebb bejegyzés szerepel, a kijelzőn automatikusan megjelenik a választható lista.

Listából történő kijelölés megszakítása

- ☞ Forgassa a többfunkciós gombot az óramutató járásával ellentétesen, míg megjelenik a „Return” (Vissza) rejtett menüpont.
- ☞ A „Return” (Vissza) paranccsal szakítsa meg a listáról való kiválasztást.
- ✓ A kijelzőn megjelenik az „írógép”.

	Name tour	22.5°	14:45
Museu			
äöüäåãæçèéëïï1234567890 abcdefghijk m nopqrstuvwxyz ., _;!? abc #& ◀ ▶ ◀C OK			

Írógép a névbevitelhez

A nagybetűkön, számokon és speciális karaktereken kívül a nevek beírásához kisbetűk is használhatók (a címjegyzékben lévő címekhez, útvonalakhoz stb.).

Ezen kívül lehetősége van arra is, hogy a mozgatható kurzor segítségével beírás közben szerkessze a nevet.

- ☞ A kisbetűs vagy nagybetűs beíráshoz válassza ki az „abc”, illetve az „ABC” menüpontot.
- ☞ Válassza ki az „Abc” menüt, ha a beírt adatok első betűjét automatikusan nagybetűvel kell írni.
- ☞ A speciális karakterek beírásához válassza a „#&|” menüt.
- ☞ A már beírt szövegben a kurzor vissza vagy előre történő mozgatásához válassza a „◀” vagy „▶” gombot.
- ☞ A szöveg beírását az „OK” kiválasztásával fejezheti be.

	Inactive Navi	22.5°	14:45
Start Navi			
Destin. input	Via POIs		
Destin. mem.	Country - City		
Journey	Street / No.		
Map	Corner		

Úti cél megadása

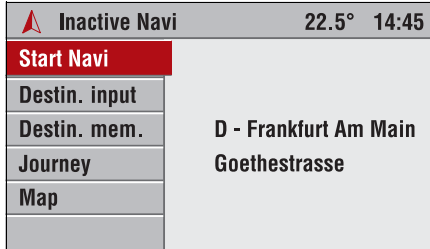
Ha a navigáció nincs bekapcsolva:

- ☞ A Navigation (Navigáció) menüben válassza ki a „Destin. mem.” (Úti cél-memória) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a „Destin. input” (Úti cél megadása) menü.

Színes információs kijelző * és bekapcsolt navigáció esetén:

- ☞ A navigációs képernyőn válassza ki a „Menu” (Menü) pontot.
- ☞ Ezután válassza a „Destin. input” (Úti cél megadása) menüpontot.

Ezután megadhatja az úti cél címét a következő adatokkal:



Ország

- ☞ A „Destin. input” (Úti cél megadása) menüben válassza ki a „Country” (Ország) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a navigációs DVD/CD-lemezen tárolt országok listája.
- ☞ Válassza ki a kívánt országot a felsorolásból.
- Ha korábban már megadta az úti cél címét, akkor a „Country” (Ország) menüpont helyett az úti cél országának azonosítója jelenik meg, pl. Németország esetén a „D” betű.

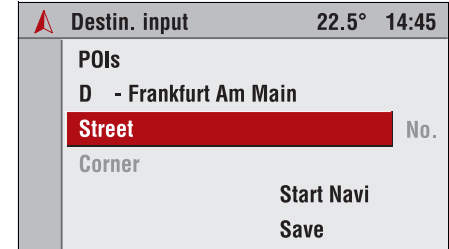
Csak a CD 70 NAVI rendszernél:

- Ha a megadott ország nem szerepel a CD-lemezen, akkor európai nagyvárosokat vagy jelentős közlekedési útvonalakat adhat meg úti célként. Pontos úti cél megadásához a határ átlépése után helyezze be az úti cél országának megfelelő navigációs CD-lemezt.



Város

- ☞ A „Destin. input” (Úti cél megadása) menüben válassza ki a „Town” (Város) menüpontot.
- Ha korábban már adott meg úti cél címet, akkor a „Town” (Város) menüpont helyett a legutóbbi úti cél városa jelenik meg.
- ✓ A kijelzőn megjelenik az írásjelek bevitelére szolgáló „írógép”.
- ☞ Az „írógépen” a kívánt írásjeleket kiválasztva adjon meg új városnevet.
- ✓ Amikor a lehetséges városok száma már kellően lecsökkent, a városneveket tartalmazó felsorolás megjelenik a képernyőn.
- ☞ Válassza ki a kívánt várost a felsorolásból.



Utca

- ☞ A „Destin. input” (Úti cél megadása) menüben válassza ki a „Street” (Utca) menüpontot.
- Ha korábban már adott meg úti cél címet, akkor a „Street” (Utca) menüpont helyett a legutóbbi úti cél utcaneve jelenik meg.
- ✓ A kijelzőn megjelenik az írásjelek bevitelére szolgáló „írógép”.
- ☞ Az „írógépen” a kívánt írásjeleket kiválasztva adjon meg egy új utcanevet.
- ✓ Amikor a lehetséges utcanevek száma már kellően lecsökkent, az utcaneveket tartalmazó felsorolás megjelenik a képernyőn.
- ☞ Válassza ki a kívánt utcát a felsorolásból.

Hátszám

Ha a behelyezett navigációs DVD/CD-lemez tartalmaz hátszámokat a megadott utcanévhez, akkor lehetősége van az úti cél hátszámának megadására.

- ☞ A „Destin. input” (Úti cél megadása) menüben válassza a „No.” (Hátszám) menüpontot.
- Ha korábban már adott meg úti cél címet, akkor a „No.” (Hátszám) menüpont helyett a legutóbbi úti cél hátszáma jelenik meg.
- ✓ A kijelzőn megjelenik az írásjelek bevitelére szolgáló „írógép”.
- ☞ Az „írógép” segítségével adja meg a hátszámot.
- Az adatbázisban bizonyos utcák hátszámai csoportokra bontva (háztömbönként) szerepelnek, és előfordulhat, hogy a megadott hátszám egy ilyen csoport része. Ilyen esetben a navigációs rendszer a megadott hátszámot tartalmazó házcsoporthoz (háztömbhöz) vezeti Önt.
- Előfordulhat, hogy a navigációs rendszer helyesbíti a bevitt adatokat. Például, ha Ön hátszámként 83-at adott meg, de a navigációs DVD/CD-lemezen a legnagyobb hátszám 51, akkor a megadott szám helyett automatikusan 51 fog megjelenni.

Sarok

Hátszám helyett az úti cél meghatározásához keresztező utcát is megadhat.

- ☞ A „Destin. input” (Úti cél megadása) menüben válassza ki a „Corner” (Sarok) menüpontot.
- Ha korábban már adott meg úti cél címet, akkor a „Corner” (Sarok) menüpont helyett a legutóbbi úti cél utcanéve jelenik meg.
- ☞ Az előzőekben leírtak szerint adja meg a keresztező utca nevét.

Úti cél címrészletének megadása

Ha új utcanévet, hátszámot, vagy keresztező utcát szeretne megadni, akkor válassza a „Destin. input” (Úti cél megadása) menüben a megfelelő menüpontot.

Helységek beírása a postai irányítószám segítségével

Ha a behelyezett navigációs DVD/CD-lemezen szerepelnek irányítószámok, akkor az úti cél megadásakor a városnév helyett az irányítószámot is választhatja.

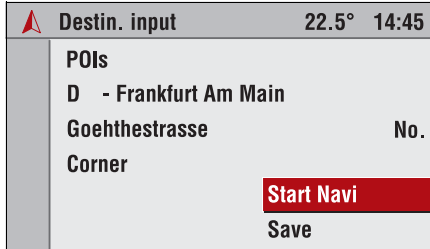
Amikor a lehetséges városok száma már kellően lecsökkent, a városneveket tartalmazó felsorolás megjelenik a képernyőn.

Inactive Navi		22.5°	14:45
Start Navi			
Destin. input			
Destin. mem.	D - Frankfurt Am Main		
Journey	Goethestrasse		
Map			

Célbairányítás bekapcsolása

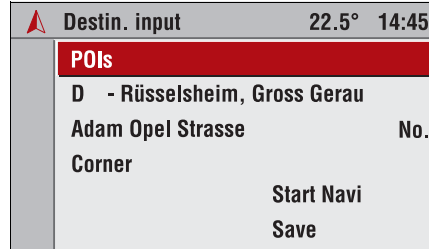
A főmenüben:

- ☞ A célbairányítás elindításához válassza ki a „Start Navi” (Navigáció indítása) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a „Destin. input” (Úti cél megadása) menü, a készülék pedig kiszámítja az útvonalat (ez eltarthat néhány másodpercig).
- A navigáció leírásához lásd az 50. oldalt.



A „Destin. input” (Úti cél megadása) menüben:

- ☞ A célbairányítás elindításához válassza ki a „**Start Navi**” (Navigáció indítása) menüpontot.
- A megadott úti célt a „**Save**” (Mentés) menüponttal tárolhatja a címjegyzékben, lásd 44. oldal.

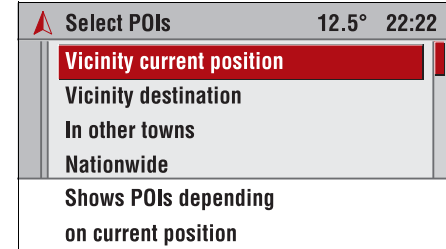


Érdekes helyek (POI) megadása

Az útvonalon vagy az úti célnál található érdekes vagy hasznos, különleges úti célokat is kiválaszthat. Az Infotainment rendszer különféle csoportokba sorolva tárolja az érdekes helyek címeit:

- ☞ A „Destin. input” (Úti cél megadása) menüben válassza ki a „**POIs**” (Érdekes helyek) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a „Select POIs” (Érdekes helyek kiválasztása) menü.

Ezután a következő szempontok szerint választhat az érdekes helyek közül:



– Vicinity current position

(A jelenlegi helyzet közelében):

Pillanatnyi helyzet közelében található érdekes helyek megmutatása.

– Vicinity destination (Az úti cél közelében):

Az úti cél érdekes helyeinek megmutatása.

– In other towns (Más városokban):

A választott város érdekes helyeinek megmutatása.

– **Nationwide (Országszerte):** Országos jelentőségű érdekes helyek megmutatása (pl. repülőterek, kompok stb.)

☞ Válasszon a fent felsorolt csoportok közül.

✓ Ezután megjelenik a választható kategóriák felsorolása (pl. autókölcsönző, szálloda, városközpont stb.).

☞ Válassza ki a kívánt kategóriát.

✓ A kijelzőn megjelenik a választott kategória szerinti érdekes helyek felsorolása.

- Ha a választott kategóriában hatnál több érdekes hely szerepel, a kijelzőn megjelenik az „írógép”.
- A „Vicinity current location” (A jelenlegi helyzet közelében) menüpontot választja, a választott kategóriának megfelelően a jelenlegi helyzettől való távolság szerinti sorrendben legfeljebb 45 érdekes pont mindig megjelenik.

Miután megjelent az írógép:

- ☞ Az úti célok számát egy vagy több kezdőbetű megadásával korlátozhatja, vagy válassza a „List” (Lista) menüpontot.
- ☞ Válassza ki a kívánt úti célt a listából.

Miután megjelent a lista:

- ☞ Válassza ki a kívánt úti célt közvetlenül a listából.
- ✓ Miután kiválasztotta az úti célt, a kijelző visszavált a „Destin. input” (Úti cél megadása) menüre. A felső sorokban a megadott úti cél és az úti cél városa látható.

Ha az „In other towns” (Más városokban) lehetőséget választotta

Az „írógép” segítségével adjon meg egy tetszőleges várost, ahol meg szeretné tekinteni az érdekes helyeket.

Inactive Navi		22.5° 14:45
Start Navi		
Destin. input	Last destinat.	
Destin. mem.	Home	
Journey	Addressbook	
Map		

Úticél-memória

Az Infotainment rendszer úticél-memória szolgáltatásával lehetősége van a navigációhoz gyakrabban használt úti célok tárolására.

Ezen kívül az úticél-memória önműködően tárolja a legutóbbi navigációs úti célokat.

Ha a navigáció nincs bekapcsolva:

- ☞ A Navigation (Navigáció) menüben válassza ki a „Destin. mem.” (Úticél-memória) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik az úticél-memória listája.

Színes információs kijelző * és bekapcsolt navigáció esetén:

- ☞ A navigációs képernyőn válassza ki a „Menu” (Menü) pontot.
- ☞ Ezután válassza ki a „Destin. mem.” (Úticél-memória) menüpontot.

8 Addresses		12.5° 22:22
Last destinat.		
Home		
ADAM OPEL AG		
FLUGHAFEN FRANKFURT MAIN		
List of last 30 (max.) destinations		

Az úticél-memóriában a következő bejegyzési csoportok közül választhat:

- **Last destinat. (Legutóbbi úti cél):** A kijelzőn megjelenik a legutóbbi navigációs úti célok listája.
- **Home (Otthoni cím):** A készülékben tárolt otthoni cím megjelenítése.
- **Addressbook (Címjegyzék):** A címjegyzékben korábban eltárolt címek (betűrendben).

Választás a legutóbbi úti célok közül

- ☞ A „Destination mem.” (Úticél-memória) menüben válassza ki a „Last destinat.” (Legutóbbi úti célok) menüpontot.
- ☞ A kijelzőn megjelenik egy lista legfeljebb 30 úti céllal, amelyekhez a készülék legutóbbi útvonalat számított.
- ☞ Válassza ki a kívánt úti célt a listából.
- ☞ A „Start Navi” (Navigáció indítása) menüponttal indítsa el a navigációt,

vagy:

- ☞ a „Delete” (Törlés) parancssal törölhető a kijelölt úti cél a legutóbbi úti célok listájából.



Otthoni cím kiválasztása úti célként

- ☞ A „Destination mem.” (Úticél-memória) menüben válassza ki a „Home” (Otthoni cím) menüpontot.
- ☞ A „Start Navi” (Navigáció indítása) menüponttal indítsa el a navigációt,



vagy:

- ☞ Az otthoni cím módosításához válassza ki az „Edit” (Szerkesztés) menüpontot.

Az aktuális menütől függetlenül:

- ☞ Nyomja meg a  gombot  az otthoni cím behívásához.
- ☞ A „Start Navi” (Navigáció indítása) menüponttal indítsa el a navigációt,

vagy:

- ☞ az otthoni címre navigálás azonnali elindításához nyomja meg kétszer egymás után egy pillanatra a  gombot.
- Ha nem tárolt el otthoni címet, a  gomb megnyomására a kijelzőn automatikusan megjelenik a „Destin. input” (úti cél bevitelle) menü.

Otthoni cím módosítása, vagy új otthoni cím tárolása

Az otthoni címet az „Edit” (Szerkesztés) menüpont kijelölése után módosíthatja. Ha korábban még nem tárolt el otthoni címet, akkor most adja meg a kívánt címet.

- ☞ Adja meg az otthoni cím részletes adatait az új úti cél bevitelénél leírtak szerint, lásd 38. oldal.
- ☞ Tárolja el a „Save” (Mentés) parancssal az új/megváltoztatott otthoni címet az úticél-memóriába.

Otthoni cím törlése

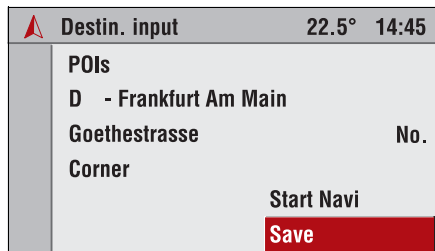
Az otthoni cím részleteit a „Navi Settings” (Navigációs beállítások) menü „Delete lists” (Listák törlése) menüpontjával törölheti, lásd 69. oldal.



Úti célok kiválasztása a címjegyzékből

Az úticél-memóriában:

- ☞ Válassza ki a kívánt úti célt a tárolt úti célok közül.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a címjegyzékben tárolt bejegyzés a cím részleteivel.
- ☞ A „Start Navi” (Navigáció indítása) menüponttal indítsa el a navigációt.



Úti célok tárolása a címjegyzékben

A címjegyzékben legfeljebb 100 úti cél (99 cím és az otthoni cím) tárolható.

A tárolt úti célokhoz egyedi nevet rendelhet.

A „Destin. input” (Úti cél megadása) menüben:

- ☞ Adja meg a kívánt úti célt.
- ☞ Válassza ki a „**Save**” (Mentés) menüpontot.
- ✓ Megjelenik az „írógép”.
- ☞ Fogadja el a megadott nevet az „**OK**” paranccsal,

vagy:

- ☞ egészítse ki a megadott nevet az írásjelek felsorolásából választva,

vagy:

- ☞ törölje ki a megadott nevet a „**◀C**” gombbal, majd adjon meg új nevet.
- ☞ A „**Save**” (Mentés) paranccsal tárolja el a címet a címjegyzékben megadott néven.

Címjegyzékben tárolt úti célok módosítása

- ☞ Válassza ki a kívánt úti célt a tárolt úti célok közül.
- ☞ A kijelölt úti cél címének módosításához válassza az „**Edit**” (Szerkesztés) menüpontot.
- ☞ Módosítsa a kívánt részleteket (pl. város, utca, házszám vagy név).
- ☞ A „**Save**” (Mentés) paranccsal rögzítse a módosított címet a címjegyzékben.



Úti célok törlése a címjegyzékből

- ☞ Válassza ki a kívánt úti célt a tárolt úti célok közül.
- ☞ A „**Delete**” (Törlés) menüponttal törölje a kijelzön látható úti célt a címjegyzékből.
- ☞ Erősítse meg a törlést.
- ✓ Ezzel törli az úti célt a címjegyzékből.
- Ha egyszerre szeretné törölni az összes tárolt úti célt a címjegyzékből, akkor válassza a „Navi Settings” (Navigációs beállítások) menüben a „**Delete lists**” (Listák törlése) menüpontot, lásd 69. oldal.

▲ Navi inactive		22.5° 14:45
Start navi	Addition. info Tours	
Destin. input		
Destin. mem.		
Journey		
Map		

Útvonalak

A Tours (Útvonalak) menü segítségével lehetősége nyílik arra, hogy egymás után több különböző úti célra eljusson anélkül, hogy ezeket az úti célokat egyenként vinné be.

Elegendő, ha az úti cél bevitelének segítségével az egyes állomásokat egyszer beírja az úti cél memóriába, és az útvonalat egy szabadon választott névvel tárolja.

- Az útvonal memória összesen 7 útvonalat, és útvonalanként legfeljebb 10 állomást tud tárolni.

Színes információs kijelző *esetén:

- ☞ A Navigation (Navigáció) menüben válassza ki a „**Map**” (Térkép) menüpontot.
- ☞ Ezután válassza ki a „Tours” (Útvonalak) menüpontot.

Grafikus információs kijelző esetén:

- ☞ A Navigation (Navigáció) menüben válassza ki a „**Tours**” (Útvonalak) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a „Tours” (Útvonalak) menü.

▲ 3 Tours		22.5° 14:45
Add tour	4 Destinations	
Tour 1		
Tour 2		
Tour 3		

Új útvonal beírása

- ☞ A Navigation (Navigáció) menüben válassza ki az „**Add tour**” (Útvonal hozzáadása) menüpontot.
- ✓ Megjelenik az „írógép”.
- ☞ Írjon be egy nevet az új útvonalnak.
- ☞ A beírt nevet az „**OK**” kiválasztásával tárolja.
- ✓ Ez automatikusan elvezeti Önt az útvonal szerkesztési menüjébe.
- Most az „Editing tour” (Útvonal szerkesztése) címszónál leírtak szerint beírhatja az útvonal állomásait (a közbenső úti célokat). Lásd 46. oldal.

▲ Tour 1		22.5° 14:45
Start tour	Saarbrücken, München, Kno Lindau Bodens ...	
Start from		
Show		
Edit		

Az útvonal elindítása

- ☞ A Tours (Útvonalak) menüből válassza ki a kívánt útvonalat.
- ☞ Ezután az útvonal első állomásához történő navigálás elkezdéséhez válassza ki a „**Start tour**” (Útvonal indítása) menüpontot.

Az útvonal induló állomása...

Lehetősége van arra, hogy az útvonalat egy bizonyos állomástól kezdve indítsa.

- ☞ A Tours (Útvonalak) menüből válassza ki a kívánt útvonalat.
- ☞ Válassza ki a „**Start from**” (Induló állomás) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a kiválasztott útvonal állomásainak listája.
- ☞ Az útvonal kiválasztott állomásától kezdődő navigációhoz válassza ki a listából a megfelelő állomást.

3 Interm. destinations 22.5° 14:45	
Saarbrücken, Am Hauptbahnhof	
München, Knorrstrasse	
Lindau Bodensee, Hafenplatz	
D-Lindau Bodensee	
Hafenplatz	

Az útvonal megjelenítése

Ezzel a funkcióval megjeleníthető a kiválasztott útvonal egyes állomásainak (közbenső úti céljainak) listája.

- ☞ Válassza ki a „**Show**” (Megjelenít) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a kiválasztott útvonal közbenső állomásainak listája.
- ☞ Ha a listából kiválasztja az útvonal egyik állomását, a kijelzőn megjelennek az adott cím részletei.

Edit 22.5° 14:45	
Destin. input	
Destination mem.	Country - City
Move	Street / No
Delete	Corner

Az útvonal szerkesztése

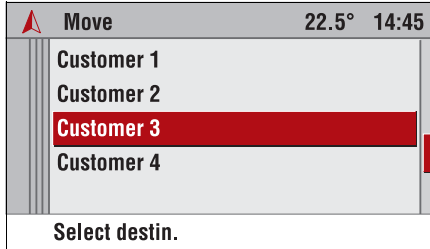
Az „Edit” (Szerkesztés) menüben a következő opciók állnak rendelkezésre:

- **Destin. input (Úti cél megadása):** Itt új célállomásokat adhat hozzá az útvonalhoz.
- **Destination mem. (Úticél-memória):** Itt az úticél-memóriából új célállomásokat adhat hozzá az útvonalhoz.
- **Move (Áthelyezés):** Itt áthelyezheti a kiválasztott útvonalon belül az egyes állomásokat.
- **Delete (Törlés):** Ebben a pontban a kiválasztott útvonal egyes állomásait vagy a teljes útvonalat törölheti.

Add 22.5° 14:45	
Customer 1	
Customer 2	
Customer 3	
(Insert at end)	
Customer 4	
Insert in front...	

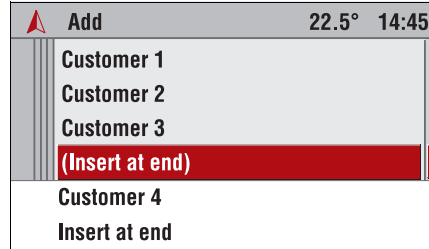
Állomások hozzáadása az útvonalhoz

- ☞ Az Edit (Szerkesztés) menüben válassza a „**Destin. input**” (Úti cél bevitelle) vagy a „**Destination mem.**” (Úticél-memória) menüpontot.
- ☞ Írjon be egy új úti célt, vagy válasszon egyet az úticél-memóriából.
- ☞ A kiválasztott úti célt az „**Add**” (Hozzáadás) kijelölésével adhatja hozzá az útvonalhoz.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a kiválasztott útvonal már tárolt közbenső állomásainak listája.
- ☞ Ezután a többfunkciós gomb segítségével vigye a kurzort a listában arra a pozícióra, amely elé be kell illeszteni az új állomást.
- ☞ Az új állomást a többfunkciós gomb megnyomásával helyezheti el a kijelölt pozíció elé.
- ☞ Ha az új állomást a lista végére kell elhelyezni, válassza az „**(Insert at end)**” (Beillesztés a végére) opciót.



Az útvonal állomásainak áthelyezése

- ☞ Az Edit (Szerkesztés) menüben válassza ki a „**Move**” (Áthelyezés) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a kiválasztott útvonal állomásainak listája.
- ☞ A kurzor segítségével jelölje ki a mozgatni kívánt állomást.
- ☞ Nyomja meg a többfunkciós gombot.



- ☞ Ezután a többfunkciós gomb segítségével vigye a kurzort a listában arra a pozícióra, amely elé be kell illeszteni az új állomást.
- ☞ Az állomásnak a kívánt helyzetbe hozásához nyomja meg a többfunkciós gombot.
- ☞ Ha az új állomást a lista végére kell elhelyezni, válassza ki az „**(Insert at end)**” (Beillesztés a végére) opciót.

Az útvonal állomásainak törlése

- ☞ Az Edit (Szerkesztés) menüben válassza ki a „**Delete**” (Törlés) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a kiválasztott útvonal állomásainak listája.
- ☞ A kurzor segítségével jelölje ki a törölni kívánt állomást.
- ☞ Nyomja meg a többfunkciós gombot.
- ✓ A kijelölt állomás törlődik az útvonalból.
- ☞ A teljes útvonal törléséhez válassza a „**Delete whole tour**” (Teljes útvonal törlése) menüpontot.

Útikalauz információ

(Csak a CD 90 NAVI rendszerénél)

A „Journey” (Utazás) menü „Addition. Info” (Kiegészítő információ) funkciója segítségével hozzáférhet a különböző szállítóktól származó útikalauzinformációhoz. A behelyezett navigációs DVD-lemeztől függően visszakereshető a külső szállítóktól származó különféle információ. Ez például szállodai és éttermi kalauz, illetve turisztikai információ is lehet.

A kiegészítő információ megjelenítésére az Internet böngészőkhöz hasonló keresőprogram használható.

A kiegészítő információ szöveget, képeket, linkeket, címeket és telefonszámokat tartalmazhat.

A programmal például közvetlenül az útikalauz információból a navigációs rendszerbe lehet átvinni a kívánt szálloda címét.



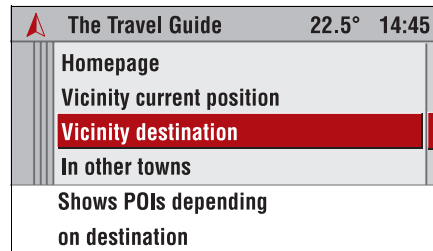
Keresés a kiegészítő információban

Ha a navigáció nincs bekapcsolva:

- ☞ A főmenüben válassza ki a „Journey” (Utazás) menüpontot.

Ha a navigáció be van kapcsolva:

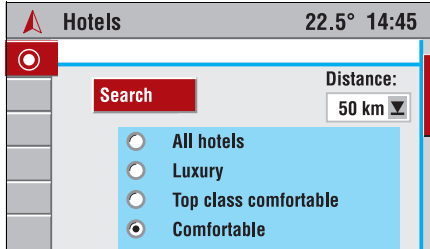
- ☞ A navigációs képernyőn válassza ki a „Menu” (Menü) pontot.
- ☞ Válassza ki a „Journey” (Utazás) menüpontot.
- ☞ A Journey (Utazás) menüben válassza az „Addition. Info” (Kiegészítő információk) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a navigációs DVD/CD-lemezen tárolt országok listája.
- ☞ Válassza ki a kívánt szolgáltatót a felsorolásból.
- Ha egy szállítótól származó kiegészítő információ áll rendelkezésre, a választás közvetlenül a keresési lehetőségeken keresztül jelenik meg.
- ☞ Válassza ki a listából a kívánt keresési opciót.



Az alábbi üzemmódok közül választhat:

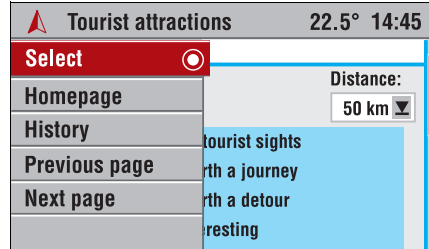
- **Homepage (Honlap):** Megjeleníti a kiválasztott szállító honlapját (ha elérhető).
- **Vicinity current position (A jelenlegi helyzet közelében):** Megjeleníti a jelenlegi helyzet szomszédságában található létesítmények kereső képernyőjét.
- **Vicinity destination (Az úti cél közelében):** Megjeleníti az úti cél szomszédságában található létesítmények kereső képernyőjét.
- **In other towns (Más városokban):** Megjeleníti az Ön választása szerinti helysín szomszédságában található létesítmények kereső képernyőjét.

A keresés szűkítéséhez ezt követheti egy több lépéses, listák formájában megjelenő lekérdezés, amiből kiválaszthatók a vonatkozó részkategóriák (például az összes szálloda, a kategóriák, extrák, keresés név szerint).




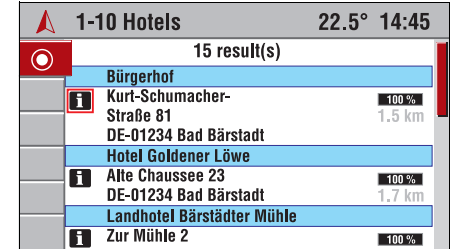
A böngésző segítségével

- ☞ Az egyik opcióról egy másikra való átugráshoz nyomja meg a ◀ vagy ▶ **14** keresőgombot.
- ✓ A kiválasztott opció mindig kiemelten jelenik meg (a keresőoldalaktól és a szállítótól függően különféle módon).
- ☞ Az oldalanként történő előre- vagy hátraugörgetéshez nyomja meg a ▲ vagy ▼ **14** keresőgombot.
- ☞ A kiválasztott opció vagy a bekapcsolt link kiválasztásához nyomja meg a többfunkciós gombot.



A böngészőnek dinamikus menüje is van. A többfunkciós gomb elforgatásával a következő menüpontok állnak rendelkezésre:


- **Select (Választás)** : Erősítse meg a kijelölt opciót.
- **Homepage (Honlap)**: A kiválasztott szállító honlapjára lép (ha elérhető).
- **History (Előzmények)**: Megjeleníti a korábban megtekintett oldalak listáját.
- **Previous page (Előző oldal)**: Az előzmények közül előhívja az előző oldalt.
- **Next page (Következő oldal)**: Az előzmények közül előhívja a következő oldalt.





Az eredmények megjelenítése

A keresés elindítása után az Infotainment rendszer lista formájában megjeleníti a keresés eredményét.


Az eredmények magukba foglalják a létesítmények címeit, a találati arányt és a jelenlegi helyzettől mért távolságot.

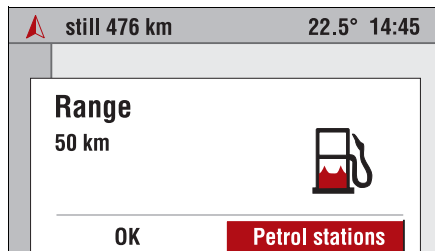
A létesítmények részletes információját a  szimbólum segítségével lehet megjeleníteni.

Az eredmények következő oldalát a  szimbólum segítségével lehet megnyitni.

Az eredmények előző oldalát a  szimbólum segítségével lehet megnyitni.

Átvitel a navigációs rendszerbe

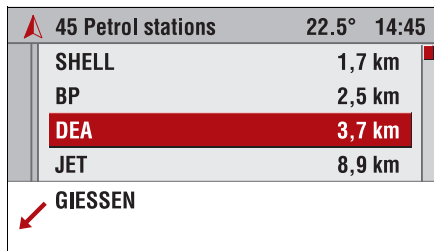
A részletes megjelenítésben a kiválasztott létesítmény a  szimbólum segítségével új céllomásként átvihető a navigációs rendszerbe.



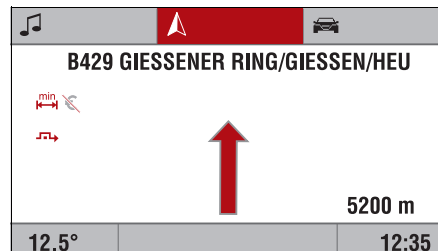
Tankolás *

Amint a fedélzeti számítógép által kiszámított hatótávolság egy bizonyos távolság alá csökken, az Infotainment rendszer egy üzenettel tájékoztatja Önt, és felajánlja a legközelebbi benzinkúthoz vezető útvonal tervezését.

- ☞ Válassza ki a „**Benzinkutak**” menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a közelben lévő – legfeljebb tíz – benzinkút listája a jelenlegi helyzettől mért távolság szerint sorba rendezve.
- A nyíl a kiválasztott benzinkút irányát jelzi.
- Csak a navigációs DVD/CD-lemezen érdeklődésre számot tartó pontként (POI) szereplő benzinkutak jelennek meg.



- ☞ Válassza ki a kívánt benzinkutat a felsorolásból.
- ☞ Ezután válassza ki a „**Start Navi**” (Navigáció elindítása) menüpontot.
- ✓ Az Infotainment rendszer kiszámítja a kiválasztott benzinkúthoz vezető útvonalat.
- ☞ Ha nem kéri a benzinkúthoz vezető útvonal tervezését, igazolja vissza a hatótáv üzenetet az „**OK**” segítségével.



Célbairányítás

Az útvonal kiszámítását követően hangos üzenetek és mutató nyíl segítik a célbairányítást (navigációt).

A mutató nyíl a navigációs képernyőn, illetve egyszerűsített formában a főképernyőn jelennek meg.

Hangüzenetek és a kijelzőn látható nyíl figyelmeztetik Önt, ha haladási irányt kell változtatnia.

- A közlemények hangerejét a „Navigation Settings” (Navigációs beállítások) menüben állíthatja be, lásd 67. oldal.
- Az útkategóriát a „Navigation Settings” (Navigációs beállítások) menüben módosíthatja, lásd 68. oldal.



Navigációs képernyő

A navigáció bekapcsolása után megjelenik a navigációs képernyő a mutató nyilakkal.

Színes kijelzővel felszerelt gépkocsiknál * választásától függően vagy a navigációs térkép, vagy a térképet és a mutató nyilat tartalmazó képernyő jelenik meg.

A kijelző felső sorában az úti célig hátralevő távolság látható.








Dinamikus menü

A navigációs képernyő bal oldalán ikonokat tartalmazó kisebb menüsor látható. A teljes menüszövegeket tartalmazó menüt a többfunkciós gomb forgatásával nyithatja meg.


Ha a menüsor részletei el vannak rejtve, akkor a menüpont a menüsoron ikonként látható, és a kurzorral kiemelt menüpont közvetlenül működtethető.

A navigációs képernyőn a következő menüpontok közül választhat:

Színes információs kijelző * esetén:

- **Stop Navi (Navigáció megszakítása):**
A navigáció megszakad.
- **Menu (Menü):** A „Destin. input” (Úti cél bevétele), „Destination mem.” (Úticél-memória), „Journey” (Utazás) és a „View” (Nézet) menüpontokkal megnyitja az alárendelt menüt.
- **„View” (Nézet) almenü** – lásd a „Display map” (Térkép megjelenítése) menüpontot, 57. oldal.
- **Destination mem. (Úticél-memória):**
Megnyitja az úticél-memóriát.
- **Journey (Utazás):** Megnyitja a „Journey” (Utazások) menüt.
- **Map (Térkép) , Map/Pictogram (Térkép/piktogram) , Arrow (Nyíl) **:
Átváltás a háromféle lehetséges kijelző között.
- **Scale (Lépték) **: A térkép képernyő léptékének módosítása.
- **Detour (Terelőút):** Alternatív útvonal tervező menüjének megnyitása.
- **Repeat (Ismétlés) **: Az aktuális navigációs üzenet megismétlése.



Grafikus információs kijelző esetén:

- **Stop Navi (Navigáció megszakítása):**
A navigáció megszakad.
- **Destin. input (Úti cél megadása):**
Megnyitja a „Destin. input” (Úti cél megadása) menüt.
- **Destination mem. (Úticél-memória):**
Megnyitja az úticél-memóriát (Címjegyzék, Legutóbbi úti célok stb.).
- **Tours (Útvonalak):** Megnyitja a „Tours” (Útvonalak) menüt.
- **Detour (Terelőút):** Alternatív útvonal tervező menüjének megnyitása.
- **Repeat (Ismétlés)** : Az aktuális navigációs üzenet megismétlése.

A terelőúttal, elkerülő útvonallal kapcsolatos megjegyzések:






- Kerülőutat bármikor tervezhet, miközben a navigáció be van kapcsolva.
- Terelőutak, elkerülő útvonalak tervezéséhez lásd az 56. oldalt.
- Ha a dinamikus célbairányítás be van kapcsolva, akkor az útvonalon található útakadályhoz közeledve önműködően megjelennek a kerülőút tervezéséhez kapcsolódó tájékoztatások.
- A dinamikus célbairányításhoz lásd az 55. oldalt.

Az ismétléssel kapcsolatos megjegyzések:

- Az Infotainment rendszer hangos üzenetben tájékoztatja Önt az útvonalon felmerülő akadályokról, ha az RDS TMC funkcióval ilyen közlekedési híreket fogad.
- A  gomb megnyomásával  akár többször is megismételtheti az pillanatnyi üzenetet.

A kijelző típusának beállítása (csak színes információs kijelző esetén)


Az előzőleg beállított kijelzőtípustól függően:

-  Az úti cél navigációs képernyőn mozgassa a kurzort a „Map” (Térkép), „Map / Pictogram” (Térkép / piktogram) vagy az „Arrow” (Nyíl) menüpontra.
- Ha a menüsor részletei el vannak rejtve, akkor a kijelzőn a menüszövegek helyett a ,  vagy  szimbólumok láthatók.
-  Nyomja meg többször egymás után a többfunkciós gombot, míg a navigációs képernyőn megjelenik a kívánt kép.

Előugró információ

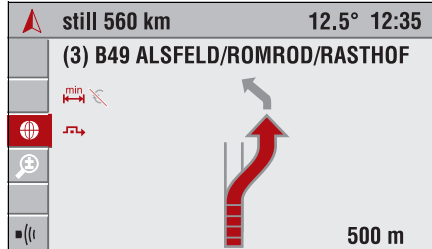
Bekapcsolt célbairányítás mellett bármilyen menüt (pl. Audio, Beállítások stb.) kényelmesen, a következő kanyarodási figyelmeztetés elmulasztása nélkül elérhet.

Ha az előugró információ aktív, az Infotainment rendszer minden lekanyarodási felszólítás előtt rövid időre a navigációs képernyőre kapcsol.

- Színes információs kijelző esetén  a rendszer a kombinált térkép/piktogram kijelzőre kapcsol. A többi beállítástól függetlenül mindig 100 m a térkép léptéke.

A lekanyarodási figyelmeztetés után a rendszer ismét visszakapcsol az eredeti menüre.

Az előugró információt a „Navi Settings” (Navigációs beállítások) menüben kapcsolhatja, lásd 69. oldal.



Navigáció nyíl kijelzővel

Az Infotainment rendszer a következő információkat jelzi ki a navigációs képernyőn:

- Lehajtás: A következő út, amelyre át kell térni.
- Navigációs beállítások: Útkategória, dinamikus célba vezetés, közlemények kikapcsolása, stb.
- Lekanyarodási vagy iránymutató nyíl.
- Pillanatnyi távolság a következő fordulóig.
- Az irányjelző nyíl annál több szegmense vált kitöltöttre, minél közelebb ér a fordulóhoz.

- Ha az autó nem közúton (hanem pl. saját használatú vagy erdei úton) vagy egyéb, a navigációs DVD/CD-lemezen nem szereplő úton halad, akkor a kijelzőn az úti cél irányába mutató iránytű jelenik meg. A navigációs DVD/CD-lemezen tárolt út elérések a készülék visszavált a navigációra.
- Az Infotainment rendszer kikapcsolásakor (pl. az utazás megszakításakor) a készülék tárolja a pillanatnyi aktuális úti célt. Újbóli bekapcsolása után kis idővel az Infotainment rendszer megkérdezi, hogy kívánja-e folytatni az előző navigációt.



Részletező nyilak

(csak színes információs kijelző esetén)

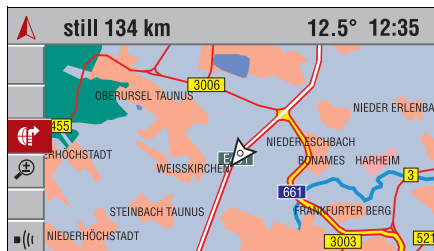
Ha a „Detailed arrows” (Részletező nyilak) üzemmódot bekapcsolja, akkor az iránymutató nyíl fölött megjelenő kanyarodást jelző nyíl időben figyelmezteti Önt, jóval azelőtt, hogy meg kell változtatnia a haladási irányt. A képernyő jobb oldalán a letérésig hátralevő távolságot jelző sáv jelenik meg.






A következő elágazás vagy letérés elérésekor megjelenik az elágazás részletes képe.

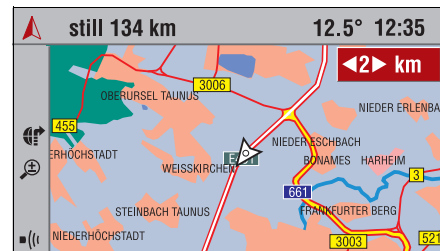
- A részletező nyilakat a „Navi Settings” (Navigációs beállítások) menüben kapcsolja be, lásd 69. oldal.




Térkép képernyő (csak színes információs kijelző esetén)

A navigációt segítő nyíl mellett a kiszámított útvonalat feltüntető térképet lehet megjeleníteni.

- ☞ A navigációs képernyőn válassza ki a „Map” (Térkép) menüpontot vagy a  szimbólumot.
- ✓ Megjelenik a pillanatnyi helyzetet jelző térkép. A térképen a számított útvonal fehér vonallal van jelölve. A gépkocsi pillanatnyi helyzetét nyíl mutatja.

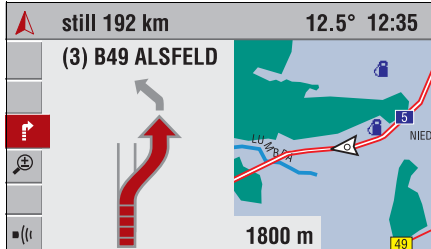


A térkép léptékének megváltoztatása (csak színes információs kijelző esetén)

- ☞ Válassza ki a navigációs képernyőn a „Scale” (Lépték) menüpontot vagy a  szimbólumot.
- ✓ A kijelzőn látható az jelenlegi lépték.
- ☞ A lépték megváltoztatásához forgassa el a többfunkciós gombot, majd erősítse meg a beállított értéket.
- ✓ Megjelenik az új lépték szerinti térkép.
- A térkép léptéke 50 m és 1000 km között állítható.

A térkép orientációjának megváltoztatása (csak színes információs kijelző esetén)

A térkép képernyőn történő elhelyezését a „Navi Settings” (Navigáció beállítások) menüben módosíthatja, lásd 68. oldal.




Különleges úti célok kijelzése (csak színes információs kijelző esetén)

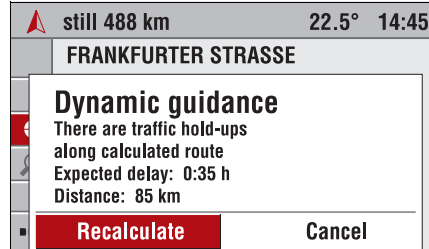
A térképen lehetőség van érdeklődésre számot tartó helyek (POI), (pl. benzinkutak, szállodák stb.) megjelenítésére.

- Az érdeklődésre számot tartó helyek 1 km-es vagy kisebb lépték esetén jelennek meg.
- Az érdekes helyek kijelzésének bekapcsolásához lásd a 69. oldalt.
- Az érdeklődésre számot tartó helyeket (POI) jelző szimbólumok áttekintéséhez lásd a 74. oldalt.

Kombinált térkép/piktogram kijelző (csak színes információs kijelző esetén)

Az „osztott képernyőn” a navigációs képernyő a térkép és a nyíl kijelzéssel látható.

- ☞ Válassza a navigációs képernyőn a „Map / Pictogram” (Térkép / piktogram) menüpontot vagy a  szimbólumot.



Dinamikus célbairányítás

Dinamikus célbairányítás esetén a rendszer az útvonal számításában figyelembe veszi az Infotainment rendszer által az RDS-TMC révén kapott összes aktuális forgalmi információt.

Ha a tervezett útvonalon valahol forgalmi akadály (például közlekedési dugó, útlezárás) van, az Infotainment rendszer erről tájékoztatást ad és így Ön dönthet, hogy az érintett terület elkerülésére az útvonal megváltoztatásával a rendszer keressen egy kerülőutat, vagy célszerűbb egyszerűen áthaladni az akadályozott útszakaszon.

A rendszer ezáltal navigálás közben a közlekedési információ alapján folyamatos ellenőrzést végez annak eldöntésére, hogy van-e jobb navigációs útvonal, és esetenként – például a közlekedési dugó megszűnésével – új útvonalat számít.

- A dinamikus célbairányítást a „Navi Settings” (Navigációs beállítások) menüben kapcsolhatja be és ki, lásd 68. oldal.
- A közlekedési akadály miatti esetleges késés és az Infotainment rendszer által elvégzett számítás a jelenleg kiválasztott RDS-TMC adótól származó adatokon alapul. A tényleges késés eltérhet a számított értéktől.
- A dinamikus célbairányítás csak akkor működik, ha az Infotainment rendszer RDS TMC közlekedési hírek vételére van állítva. A TMC hírek vételét a **TMC** szimbólum jelzi az Audio funkció főképernyőjén.

A közlekedési helyzettől függően kétféle kerülőút van:

1. Nagy kerülő

Amint az Infotainment rendszer az RDS-TMC révén megkapta a célállomásra navigálásban viszonylag nagy késést okozó egy vagy több közlekedési akadályról szóló információt, a rendszer jóval az akadályok előtt felkínálja az elkerülő útvonalak lehetőségét.



Ha a közlekedési akadályok miatt az úton viszonylag nagy késés várható, megjelenik a számított késéssel kapcsolatos információ.


- ☞ Ha a közlekedési akadályokat nagy ívben ki akarja kerülni, válassza ki a „Recalculate” (Újratervezés) opciót.
- ☞ Ha nem akar kerülőutat, válassza ki a „Cancel” (Megszakítás) opciót.
- Még a kilépés után is lehetőség van az útvonal újratervezésére a „Detour” (Terelőút) menüpont használatával.
- A várhatóan csak rövid késést okozó forgalmi akadályok igény esetén helyi terelőúttal kikerülhetők a Detour (Terelőút) funkció segítségével, lásd a „2. Local Detour” (Helyi terelőút) opciót jobbra.
- A közlekedési dugó közvetlen közelében ismét megjelenik egy figyelmeztetés, és a „Detour” (Terelőút) menüpontban helyi terelőútra vonatkozó javaslat jelenik meg.



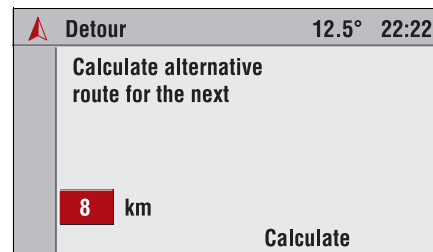
2. Helyi terelőút

Helyi kerülőút segítségével az összes közlekedési akadály kikerülhető, még akkor is, ha az Infotainment rendszer értékelése alapján ezeket nem tekinti kritikusnak.

Az útakadály előtti utolsó lehajtóhoz közeledve az Infotainment rendszer figyelmeztetést ad.

A „Detour” (Kerülőút) menü szövegén kívül a  szimbólum is megjelenik a navigációs képernyőn.


Ekkor Ön eldöntheti, hogy kéri-e kerülőút számítását, vagy sem.



Terelőút kézi tervezése

Az Infotainment rendszerrel – a dinamikus célbairányításon kívül – lehetősége van a számított útvonal egy adott részének kikerülésére (onnantól, ahol a gépkocsi éppen tartózkodik).

- ☞ Válassza ki a navigációs képernyőn a „Detour” (Kerülőút) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a „Detour” (Kerülőút) menü.
- ☞ Állítsa be a kerülőút hosszúságát 1 és 50 km között.
- ☞ Válassza ki a „Calculate” (Számítás) menüpontot.
- ✓ Az Infotainment rendszer kiszámítja a megadott hosszúságú útszakaszt kikerülő útvonalat (onnantól, ahol a gépkocsi éppen tartózkodik).
- ☞ A „Detour” (Kerülőút) menüből a „Return” (Vissza) menüponttal léphet ki.

 Inactive Navi	12.5° 22:22
Start Navi	Destination map
Destin. input	Position map
Destin. mem.	Scale
Journey	Browse
Map	Set destin. point

A térkép megjelenítése (csak színes információs kijelző esetén)

Az Infotainment rendszer térképe bármikor megjeleníthető – akkor is, ha a navigáció nincs bekapcsolva.

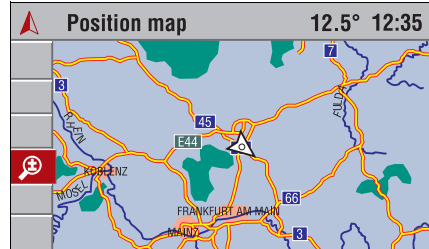
- Ehhez be kell helyezni egy navigációs DVD/CD-lemezt.

Ha a navigáció nincs bekapcsolva:

- ☞ Válassza ki a Navigation (Navigáció) főmenüben a „Map” (Térkép) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a gépkocsi tartózkodási helyét jelző térkép.

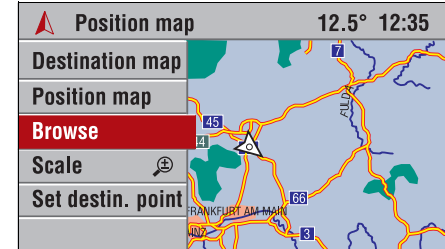
Ha a navigáció be van kapcsolva:

- ☞ A navigációs képernyőn válassza ki a „Menu” (Menü) pontot.
- ☞ Válassza ki a „View” (Megtekintés) menüpontot.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a gépkocsi tartózkodási helyét jelző térkép és a kurzor.



A „Position map” (Helyzet térkép) menüponton kívül a menüsáv az alábbi menüpontokat tartalmazza.

- **Destination map (Úticél-térkép):**
Ha korábban úti célt adott meg, megjelenik az adott úti cél környékének térképe.
- **Browse / Browse OFF (Tallózás / Tallózás ki):**
A kurzor be- és kikapcsolása, mozgatása a négyirányú billentyűvel **14**. „Shifting the map section” (Térképészlet mozgatása), lásd 57. oldal.
- **Scale (Lépték):** A térkép képernyő léptékének módosítása. „Changing map scale” (Térkép léptékének megváltoztatása), lásd 54. oldal.
- **Set destin. point (Úti cél beállítása):**
A kurzor keresztje által jelzett pont beállítása új úti célként. „Entering destinations via the map” (Úti célok megadása térképről), lásd 58. oldal.

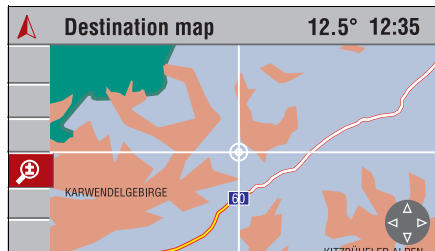


Térképészlet mozgatása (csak színes információs kijelző esetén)

A kijelzőn látható pillanatnyi tartózkodási hely vagy úti cél térképen a kurzor keresztjét a négyirányú billentyűvel mozgathatja.

Ha a kijelzőn nem látható kurzor (pl. ha a navigáció nem működik):

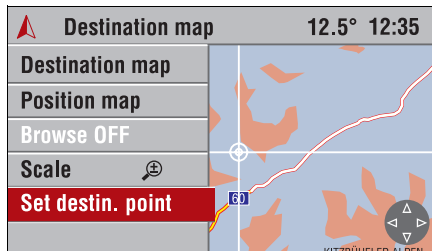
- ☞ A menüsávban a „Browse” (Tallózás) menüponttal jelenítse meg a kurzort.
- ☞ Mozgassa a térképen a kurzort a négyirányú billentyűvel a kívánt pontra **14**.
- Ha a kurzor valamelyik része eléri a képernyő szélét, a térképészlet automatikusan elmozdul.
- ☞ A menüsávban a „Browse” (Tallózás) menüponttal helyreállíthatja az eredeti térképészletet (jelenlegi helyet vagy úti célt), és elrejtethi a kurzort.



Úti célok megadása a térképen (csak színes információs kijelző esetén)

Miközben a kijelzőn a tartózkodási hely vagy az úti cél térképe látható:

- ☞ Ha még nem látható, akkor jelenítse meg a kurzort a **„Browse”** (Tallózás) menüponttal.
- ☞ Mozgassa a kurzort a kívánt pontra a térképen.
- ☞ Első lépésként használjon nagy léptékű térképet (pl. 20, 50 vagy 100 km), amelyen nagyjából beállíthatja a térképrészletet.
- ☞ Ezután váltson kisebb léptékű részletes, az összes utat tartalmazó térképre, melyen pontosan megadhatja az úti célt.



- ☞ Válassza a menüsávban a **„Set destin. point”** (Úti cél beállítása) menüpontot, ezzel a térkép kijelölt pontját határozza meg úti célként.
- ✓ A kijelzőn megjelenik a **„Destin. input”** (Úti cél megadása) menü az új úti cél részletes adataival.
- ☞ Válassza ki a **„Save”** (Mentés) menüpontot a kijelölt úti cél címének tárolásához.

vagy:

- ☞ az új úti célhoz történő navigálás elindításához válassza ki a **„Start Navi”** (Navigáció indítása) menüpontot.
- Ha aktiválta a különleges úti célok (pl. benzinkutak) kijelzését a **„Navi Settings”** (Navigációs beállítások) menüben, akkor ezeket a térképen a megfelelő ikonok jelzik. Lásd 69. oldal.


Digitalizált utakon kívül eső úti célok (csak színes információs kijelző esetén)

Ha a navigációs térképről ad meg úti célt, akkor lehetősége van a digitalizált utakon kívül eső úti célok tárolására is. Az Infotainment rendszer ebben az esetben ameddig csak lehetséges, a digitalizált utakon vezeti Önt a célba.

Ezután az iránymutató nyíl veszi át a navigáció szerepét.

Info (Infó) menü

Az **INFO** gomb megnyomásával megjelenítheti a kijelölt hangforrással és navigációval kapcsolatos legfontosabb adatok összegzését. Ezen kívül almenükön keresztül elérhetővé válnak a navigációval, valamint az RDS TMC révén a pillanatnyi közlekedési helyzettel kapcsolatos információk.

 Nyomja meg az **INFO** gombot **7**.

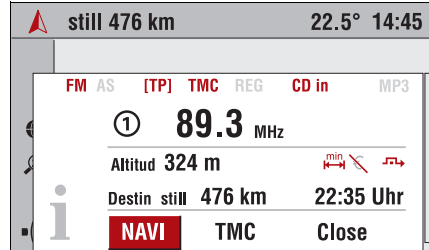
✓ A kijelzőn megjelenik az Info (Infó) menü.

Az Info menüben a következő információk közül választhat:

Audio paraméterek




A kijelző két felső sorában az Audio üzemmódhoz kapcsolódó adatok láthatók.

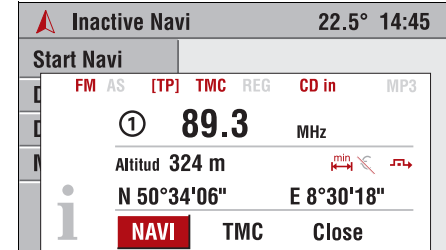
- Az hangforrás beállításait jelző ikonok (pl. „FM/AM” a beállított hullámsávhoz, „[TP]”, „REG” stb.).
- A beállított rádióállomás vagy az aktuális CD/MP3-műsorszám.
- A kijelzőn látható szimbólumok leírásához lásd a 10. oldalt.



Navigációs paraméterek


Az Info (Infó) menü alsó részén a navigáció részletei láthatók.

- Pillanatnyi tengerszint feletti magasság (feltéve, hogy a megfelelő GPS-vétel rendelkezésre áll).
- Kijelölt útkategória, pl. .
- Díjköteles utak elkerülése .
- Dinamikus célbairányítás bekapcsolva .
- Úti célíg hátralevő távolság.
- Érkezési időpont vagy hátralevő menetidő – a navigáció beállításaitól függően.
- A kijelzőn látható szimbólumok leírásához lásd a 10. oldalt.




Ha a navigáció nincs bekapcsolva:

- Pillanatnyi földrajzi helyzet szélességi és hosszúsági koordinátákkal (feltéve, hogy a megfelelő GPS-vétel biztosított).

 Info	22.5° 14:45
TMC map	Traffic
TMC info	announcement:
TMC Settings	
Position	Infotype, filtering
Destinat.	sorting criteria,
Route list	traffic stations

Navigációval kapcsolatos tájékoztatás

-  Az „Info” (Infó) menüben válassza ki a „NAVI” (Navigáció) menüpontot.
- ✓ Megjelenik a navigációhoz tartozó Info menü.

A navigációval kapcsolatos részletes információk:

TMC térkép

(csak színes információs kijelző esetén)

Lásd „TMC üzenetek a térképen”, 62. oldal.

TMC Info



Lásd „TMC üzenetek”, 62. oldal.

TMC beállítások

Ebben az almenüben a TMC üzenetek paramétereit állíthatja be.

A következő lehetőségek közül választhat:

Info type (Hírfajta)

-  Válassza ki a megjeleníteni kívánt közlekedési hírek fajtáját.
-  A lista elején álló „**All Info types**” (Minden hírfajta) lehetőséggel az összes hírfajtát egyszerre be- vagy kikapcsolhatja.
- Ezután a letiltott híreket a készülék nem közvetíti, és a térkép képernyőn vagy az üzenetlistán sem jelennek meg ❄.
- A sürgős vészjelentéseket nem lehet letiltani.

Filtering (Szűrés)

Válassza ki a megjeleníteni kívánt TMC közlekedési hírek fajtáját:

- **All messages (Minden üzenet):**
Az RDS TMC által közvetített összes közlekedési hír megjelenik.
- **Along calculated route (A számított útvonal mentén):** A pillanatnyi útvonalat érintő minden közlekedési hír megjelenik.
- **Vicinity current position (A jelenlegi helyzet közelében):**
A gépkocsi környezetét érintő minden közlekedési hír megjelenik.
- **Vicinity destination (Az úti cél közelében):**
A beállított úti cél 50 km-es körzetét érintő minden közlekedési hír megjelenik.
- A TMC üzenetek megtekintéséhez nyomja meg az **INFO** gombot, majd válassza ki a „**TMC**” menüpontot.

Rendezési kritériumok

Válassza ki a TMC közlekedési üzenetek rendezési kritériumát:

- **Distance (Távolság):** A közlekedési üzenetek (a „Filtering” (Szűrés) kategória beállításától függően) a jelenlegi helytől való távolság vagy a célállomástól való távolság szerint sorba rendezve jelennek meg.
- **Street (Utca):** A közlekedési üzenetek az utcanevek szerint rendezve jelennek meg.

TMC station (TMC állomás)

Ez az almenü lehetőséget nyújt a TMC közlekedési üzenetekhez használt adóállomás kiválasztására.

Ha az „Automatic” (Automata) opció be van kapcsolva, az Infotainment rendszer automatikusan kiválasztja a legerősebb jelű RDS-TMC adóállomást.

- Ha egy kézzel választott RDS TMC adóállomás már nem fogható (pl. mert kiért az adó vételi hatósugarából), az Infotainment rendszer magától „Automatic” (Automatikus) üzemmódra kapcsol, és elkezd RDS-TMC állomásokat keresni, hogy biztosítsa a közlekedési üzenetek rendelkezésre állását.

Position (Helyzet)

A gépkocsi pillanatnyi tartózkodási helye város, út és földrajzi koordináták feltüntetésével. Megfelelő GPS-vétel esetén ezen kívül a tengerszint feletti magasság is megjelenik.

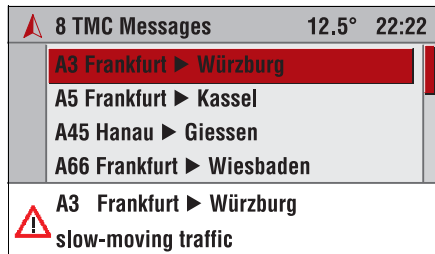
- A tengerszint feletti magasság pontossága nagyban függ a GPS-vétel minőségétől.
- 📍 A gépkocsi aktuális tartózkodási helyét a „Save” (Mentés) menüponntal tárolhatja a címjegyzékben.

Destination (Úti cél)

A pillanatnyi úti cél helyének kijelzése városnév, út, földrajzi koordináták, valamint a hátralevő távolság és menetidő, vagy az érkezési időpont feltüntetésével.

Route list (Útvonalterv)

Az útvonal minden útszakaszának, távolságukkal történő megjelenítése az aktuális úti célíg.



Közlekedési hírek

TMC üzenetek

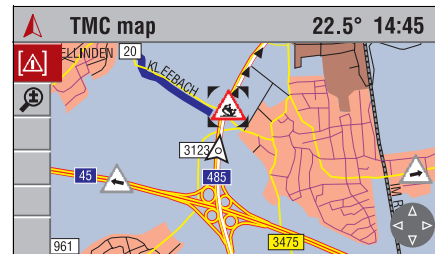
- ☞ Az „Info” (Infó) menüben válassza ki a „TMC” menüpontot.
- ✓ A pillanatnyilag vételre beállított RDS TMC állomás által sugárzott közlekedési hírek felsorolása rövidített formában.
- Csak a „TMC Settings” (TMC beállítások) menüben beállított hírtípusoknak megfelelő üzenetek jelennek meg. Lásd 60. oldal.
- Az RDS TMC közlekedési hírek kijelzéséhez az Infotainment rendszerbe navigációs DVD/CD-lemezt kell behelyezni.
- Az RDS TMC vétel csak akkor biztosított, ha a kijelzőn látható a „TMC” szimbólum.

Részletes TMC üzenetek megtekintése

- ☞ Válasszon ki egy tetszőleges bejegyzést a listáról.
- ✓ A kijelzőn megjelennek a kiválasztott közlekedési hír részletei.
- A közlekedési hírek felsorolását a navigációhoz tartozó Info menü „TMC Info” (TMC információ) menüpontjával is megnyithatja.

A TMC üzenetek adóállomásának kiválasztása

Lásd „TMC állomások”, 61. oldal.



TMC üzenetek a térképen

(csak színes információs kijelző esetén)

A TMC térképen szimbólumok formájában megjeleníthető az Infotainment rendszer által az RDS-TMC révén éppen vett összes üzenet. Ezen felül részletes információ hívható elő a térképen jelzett minden egyes közlekedési akadályról.

- ☞ Az Info menüben válassza ki a „NAVI” (Navigáció) menüpontot, ezután a „TMC map” (TMC térkép) menüpontot.
- ✓ Megjelenik a helyzetet mutató térkép az RDS-TMC által jelzett összes közlekedési problémával.
- Az RDS TMC közlekedési hírek kijelzéséhez az Infotainment rendszerbe navigációs DVD/CD-lemezt kell behelyezni.
- Az RDS TMC vétel csak akkor biztosított, ha a kijelzőn látható a „TMC” szimbólum.

A TMC szimbólumok leírása

A térkép léptékétől függően a TMC szimbólumok eltérően jelennek meg:


- 10 km-nél nagyobb lépték esetén: A közlekedési akadályok iránymutató nyíllal megjelölt háromszögek formájában jelennek meg. A nyíl az útakadály által érintett haladási irányt mutatja.
- 10 km-es és kisebb lépték esetén: A szimbólum a közlekedési akadály fajtáját (pl. baleset, útlezárás) jelzi. Az érintett útszakaszt nyíllal jelölik.
- A TMC szimbólumok áttekintéséhez lásd a 74. oldalt.

A TMC szimbólumok színe


Az egyes TMC szimbólumok színe további információt tartalmaz:

- **Sárga:** A tervezett útvonalon csak elhanyagolható késedelmet okozó közlekedési problémák vannak.
- **Piros:** A tervezett útvonalon komoly késedelmet okozó közlekedési problémák vannak.
- **Zöld:** A dinamikus navigálás segítségével a globális terelőúttal kikerülhető közlekedési problémák.
- **Szürke:** Közlekedési problémák, amelyek nem a tervezett útvonalon vannak, vagy helyi terelőúttal kikerülhetők.
- A közlekedési akadály miatti esetleges késés és az Infotainment rendszer által elvégzett számítás a jelenleg kiválasztott RDS-TMC adótól származó adatokon alapul. A tényleges késés eltérhet a számított értéktől.

A térkép léptékének megváltoztatása


- ☞ Válassza ki a navigációs képernyőn a „**Scale**” (Lépték) menüpontot, vagy a menüsoron a  szimbólumot.
- ☞ A lépték megváltoztatásához forgassa el a többfunkciós gombot, majd erősítse meg a beállított értéket.

Részletes TMC üzenetek megtekintése

- ☞ A négyirányú billenőkapcsoló segítségével mozgassa a kurzort (fekete keretet) a térképen a kívánt TMC szimbólumra.
- ☞ Válassza ki a navigációs képernyőn a „**Symbol**” (Szimbólum) menüpontot, vagy a menüsoron a  szimbólumot.
- ✓ A kijelzőn a kiválasztott közlekedési hírrrel kapcsolatos részletes információ és a számított késés jelenik meg.

Settings (Beállítások)

Az Infotainment rendszer számos beállítási lehetőséget kínál, melyekkel saját igényeihez igazíthatja a rendszer működését és szolgáltatásait.

A kiválasztott funkcióhoz (főoldal, rádió, navigáció) kapcsolódó Settings (Beállítások) menüt a **SETTINGS** gomb  megnyomásával érheti el.



A következő beállítási menük állnak rendelkezésére:

- Rendszerbeállítások
- Audio beállítások
- Navigációs beállítások

Settings		22.5°	14:45
Time, Date			
Language	English		
Units	Español		
Day / Night	Nedelands		
<input checked="" type="checkbox"/> Ign. logic	...		

Rendszerbeállítások

A főoldaltól végezheti el a teljes Infotainment rendszerre érvényes kijelzések és szolgáltatások beállítását.

-  A főoldal megnyitásához nyomja meg a **MAIN** gombot.
-  Nyomja meg a **SETTINGS** gombot.
- ✓ Megjelenik a rendszerbeállításokhoz tartozó „Settings” (Beállítások) menü.

A következő beállítások leírása a gépkocsi kezelési útmutatójában található:

- Time, Date (Idő, dátum)
- Units (Mértékegységek)
- Day / Night (Nappal/Éjszaka)




8 Languages		12.5°	22:22
▶ English			
Español			
Nederlands			
Français			
Italiano			
Svenska			

A nyelv beállítása

Lehetősége van a menüszövegek és a navigációs hang közlemények nyelvének kiválasztására.

- A közlemények nyelvének megváltoztatásához szüksége lesz a nyelvi adatokat tartalmazó CD-lemezre.








A rendszerbeállításokhoz tartozó „Settings” (Beállítások) menüben:

-  Válassza ki a „Language” (Nyelv) menüpontot.
- ✓ Megjelenik az elérhető nyelvek listája.
-  Válassza ki a kívánt nyelvet a felsorolásból.
-  Megjelenik egy kérdés, hogy a menüszövegeken kívül a hangközlemények nyelvét is módosítani kívánja-e.


„No” (Nem) válasz esetén:

- ✓ A menüszövegek nyelve megváltozik.
- A közlemények nyelve változatlan marad.

„Yes” (Igen) válasz esetén:

- ✓ A rendszer felkéri Önt, hogy helyezze be a nyelvi információkat tartalmazó CD-t a navigációs DVD/CD nyílásába  az Infotainment rendszeren.
-  A  gomb megnyomásával vegye ki a navigációs DVD/CD-lemezt.
-  Helyezze be a nyelvi adatokat tartalmazó CD-lemezt, majd válassza a „Continue” (Folytatás) menüpontot.
- ✓ A rendszer betölti a nyelvi adatokat tartalmazó CD-lemezről a közleményekhez kiválasztott nyelvet.
- A betöltés eltarthat néhány percig.
-  A betöltés ideje alatt semmiképpen ne kapcsolja ki az Infotainment rendszert vagy a gyújtást.
-  A betöltés ideje alatt semmiképpen ne indítsa be a motort.
-  A betöltés ideje alatt ne nyomjon meg semmilyen gombot a készüléken.
- ✓ Miután a betöltés sikeresen véget ért, megjelenik egy felhívás, hogy távolítsa el a nyelvi adatokat tartalmazó CD-lemezt, és helyezze be ismét a navigációs DVD/CD-t.


Gyújtáslogika


Az Infotainment rendszert a OI kapcsolóval  lehet be- vagy kikapcsolni.

Ha a készülék be van kapcsolva, akkor a gyújtáskulcs kihúzásával vagy behelyezésével, majd elfordításával is működésbe hozható.



Ez a gyújtáslogika a gyári beállítás szerint aktív, de ki lehet kapcsolni.

A gyújtáslogika be-/kikapcsolása

-  A gyújtáslogikát az „Ign. logic” (Gyújtáslogika) menüpontban lehet be- vagy kikapcsolni.
- Ha a gyújtáslogika ki van kapcsolva, akkor az Infotainment rendszert csak a OI forgókapcsolóval lehet be- és kikapcsolni.
- A készülék tápellátásának megszakítása (pl. az akkumulátor eltávolítása) majd újbóli csatlakoztatása után a gyújtáslogika mindig bekapcsol.
- Az automatikus kikapcsolás független a gyújtáslogikától, ezért mindig működik. Lásd 11. oldal.

 Settings 12.5° 22:22	
RDS	Radio Data System
REG	
<input checked="" type="checkbox"/> TP	<input checked="" type="checkbox"/> On
Volumes	<input checked="" type="checkbox"/> Automatic



Audio beállítások

-  Nyomja meg az **AUDIO** gombot az Audio menü megnyitásához.
-  Nyomja meg a **SETTINGS** gombot.
- ✓ Megjelenik az audio beállításokhoz tartozó „Settings” (Beállítások) menü.

A következő beállítások lehetségesek:

RDS (Rádiós adatrendszer)

Ebben az almenüben állíthatja be, hogyan viselkedjen a rádió az FM hullámsávban. Az RDS-ről további tájékoztatást a „Rádiós adatrendszer” című fejezet „Rádió” bekezdésében olvashat a 25. oldalon.

-  „On” (Bekapcsolás) esetén a rádió értelmezi a rádiós adatrendszer jeleit.
-  „Automatic” (Automatikus) beállítás esetén a rádió minden RDS-rádióállomásonál önműködően átvált RDS-re akkor is, ha az RDS funkció nincs bekapcsolva.

REG (Regionális műsorok)

Némelyik RDS rádióállomás adott időpontokban eltérő frekvenciákon különböző regionális műsorokat sugároz.

- ☞ A menübeállítást aktiválva a rádió nem vált át más regionális programra, miközben a legjobb frekvenciát keresi.

TP (Közlekedési hírek)

Amennyiben szeretné a közlekedési híreket hallani kapcsolja be ezt a szolgáltatást.

A közlekedési hírekkel kapcsolatban további tájékoztatást a „Közlekedési hírek” című fejezetben talál, lásd 27. oldal.

Hangerő

Ebben az almenüben a következő hangerőket állíthatja be igényének megfelelően:

- **TA Volume (TA hangerő):**
Közlekedési hírek hangereje
- **SDVC (Sebességfüggő hangerő-szabályozás):**
Sebességfüggő hangerő-szabályozás
- **External In (Külső hangforrás):**
Külső hangforrás hangereje (például mobiltelefon csatlakoztatása esetén)
- **Navi announc. (Navigációs közlemények):**
Navigációs üzenetek hangereje
- **Start-up volume (Bekapcsolás utáni hangerő):** Az Infotainment rendszer bekapcsolásakor érvényes legnagyobb hangerő
- **Aux In * (Aux-bemenet):**
Az Infotainment rendszerhez az AUX-bemeneten * csatlakoztatott külső hangforrás hangereje.

TA Volume (TA hangerő)

Bekapcsolt TP funkció esetén a rendszer minden közlekedési hír esetén a szokásos módon növeli a hangerőt. Ezzel a funkcióval állíthatja be a közlekedési hírek minimális hangerejét.

SDVC (sebességfüggő hangerő-szabályozás)

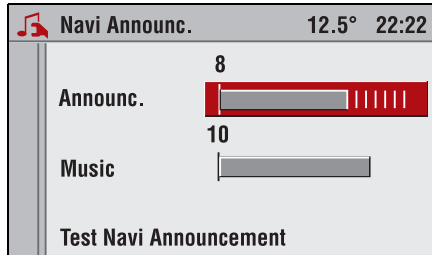
A „SDVC” funkció a környezeti- és útzajok ellensúlyozására szolgál. Ehhez a készülék hangereje nagy sebességnél felerősödik.

Külső hangforrás

Az Infotainment rendszerre külső forrást csatlakoztathat (pl. kihangosító berendezést).


Az „External In” (Külső hangforrás) menüpontban az audio jelforrások hangerején kívül beállítható a külső jelforrás hangereje is.

- A külső forrásból érkező hang a csatlakoztatott készülék vezérlőjelére automatikusan hallhatóvá válik akkor is, ha az Infotainment rendszer ki van kapcsolva. Ilyenkor a kijelzőn megjelenik az „External In” (Külső hangforrás) felirat.



Navigációs közlemények

Ezzel a beállítással a navigációs közlemények hangerejét változtathatja meg.

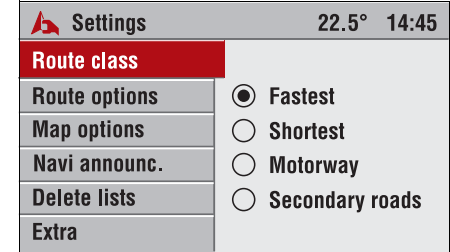
- ☞ Válassza ki az „**Announc.**” (Közlemények) menüpontot, és állítsa be a hangközlemények hangerejét.
- ☞ A „**Music**” (Zene) menüpontban állíthatja be, mennyivel legyen halkabb a zene a hangközlemények alatt.
- ☞ A kiválasztott beállítást a „**Test Navi Announcement**” (Navigációs közlemények kipróbálása) menüpontban ellenőrizheti.
- Ha az „**Announc.**” (Közlemények) beállítása 0, akkor nincs hangkimenet, és a főkijelzőn az  szimbólum látható.

Bekapcsolás utáni hangerő

Itt állíthatja be a készülék bekapcsoláskor érvényes hangerőt.

Aux In *

Ezzel a beállítással az Infotainment rendszerhez az AUX-bemenet * érzékenységét lehet állítani a külső hangforrás hangerejéhez.



Navigációs beállítások

Ha még nem váltott át a navigációs üzemmódra:

- ☞ Nyomja meg a **NAVI** gombot a navigációra való átváltáshoz.
- ☞ Nyomja meg a **SETTINGS** gombot.
- ✓ Megjelenik a navigációhoz tartozó „Settings” (Beállítások) menü.

A következő beállítások lehetségesek:

Route class (Útosztály)

Ebben az almenüben befolyásolhatja a navigációs rendszer üzemmódját az útvonal kiszámítása közben.

A következő lehetőségek közül választhat:

Leggyorsabb

Az útvonal kiszámításakor előnyt élvez a leggyorsabb útvonal.

Legrövidebb

Az útvonal kiszámításakor előnyt élvez a legrövidebb útvonal.

Autópálya

Az útvonal kiszámítása során előnyt élveznek az autópályák és a gyorsforgalmi utak.

Másodrendű utak

Az útvonal kiszámításakor előnyt élveznek a másodrendű utak.

Route options (Útvonal opciók)

Az útvonal fajtáján kívül az útvonaltervezésnél aktiválhatók a következő opciók is:

Toll free (Díjmentes)

Az útvonal kiszámításakor a rendszer figyelmen kívül hagyja a díjköteles utakat.

No tunnels (Ne legyenek alagutak)

Az útvonal kiszámításakor a rendszer figyelmen kívül hagyja az alagutakat tartalmazó útszakaszokat.

No Ferries (Ne legyenek kompok)

Az útvonal kiszámításakor a rendszer elkerüli a kompcsatlakozásokat.

- Ha a fentebb kiválasztott kizárási kritériumok szerint nem számítható ki az útvonal, a navigációs rendszer szükség szerint beiktat fizetős útszakaszokat, kompkat vagy alagutakat is. Ebben az esetben az Infotainment rendszeren megjelenik egy ennek megfelelő tartalmú üzenet.

Dinamic guidance (Dinamikus célbairányítás)

Az útvonal számításakor a navigációs rendszer figyelembe veszi az RDS TMC által jelzett aktuális útviszonyokat, szükség esetén pedig automatikusan új útvonalat tervez, elkerülve a torlódást.

- Az útosztályok, a díjköteles utak elkerülése és a dinamikus célbairányítás megfelelő jelzései a főképernyőn láthatók.

Map options (Térkép-beállítások) *

Ebben az almenüben a navigációs térkép megjelenítését szabályozhatja.

A következő lehetőségek közül választhat:

Head up (Haladási iránynak megfelelő)

A térkép a haladási iránynak megfelelően jelenik meg.

- Ez a megjelenítés csak 100 m-től 10 km-es léptéknél lehetséges.

Centred (Központosított)

A megjelenített térképen a gépkocsi helyzete mindig a képernyő középpontjában van.

- Ennél a megjelenítésnél a térkép mindig északi tájolású.

North up (Északra tájolt)

A megjelenített térkép teteje észak felé néz.

- Ennél a megjelenítésnél a térkép statikus. A térkép csak akkor mozdul el és rajzolódik újra, amikor a gépkocsi helyzete eléri a térkép határvonalát.

Érdekes helyek (POI) megmutatása

- ☞ Válassza ki a térképen ikonnal megjeleníteni kívánt érdekes hely (POI) kategóriákat (pl. szállodák, benzinkutak, idegenforgalmi látványosságok stb.).
- Az érdekes helyek ikonjainak áttekintése a 74. oldalon található.

Listák törlése

Ebben az almenüben a következő listák bejegyzéseit törölheti:

- Címjegyzék
- Legutóbbi úti cél
- Otthoni cím
- Útvonal memória

☞ Jelölje ki a kívánt listákat, majd válassza a „**Delete**” (Törlés) menüpontot.

Extrák

Ebben az almenüben a célbairányítással kapcsolatos beállításokat végezheti el:

Előugró információ

Válassza ki, hogy az előugró információ funkció aktív vagy inaktív legyen.

Ha az előugró információ aktív, egy navigációs üzenet előtt közvetlenül automatikusan megjelenik a navigációs képernyő.

Driving time / Arrival time (Menetidő / Várható érkezési időpont)

- ☞ Válassza ki, hogy a fennmaradó menetidő vagy a várható érkezési időpont jelenjen-e meg.
- Az Infotainment rendszer az átlagsebesség alapján számítja ki a menetidőt és a várható érkezési időpontot. Ezért ezek az adatok az egyéni vezetési stílustól és a forgalom sűrűségétől függően változhatnak.
- A fennmaradó menetidő vagy a várható érkezési időpont kijelzéséhez nyomja meg az **INFO** gombot, miközben a navigáció be van kapcsolva.

Részletező nyilak ✱

- ☞ Válasszon a célbairányítási információk egyszerűsített megjelenítése és a korai figyelmeztetést, a távolságjelző sávot és a részletes csomópontokat tartalmazó megjelenítés között.

Navi Announc. (Navigációs közlemények)

Ezzel a beállítással a navigációs közlemények hangerejét változtathatja meg.

Lásd 67. oldal.

Hibaelhárítás

Ha az Infotainment rendszer a várttól eltérően működik, akkor kérjük, először gondosan olvassa el a kezelési útmutatót és tekintse át a következő ellenőrző listát, mielőtt a vevőszolgálathoz fordulna.

Ha valamilyen problémára nem talál megoldást, akkor javasoljuk, forduljon az Ön Opel Partneréhez.

Hibaüzenet / jelenség	Lehetséges ok / megoldás
Általános	
Az Infotainment rendszert nem lehet bekapcsolni a OI kapcsolóval 1 vagy a gyújtáskulccsal.	Kiegészít a rádió vagy a gépkocsi valamelyik biztosítóéka.
A kijelzőn látható idő nem pontos.	Ki van kapcsolva az RDS idő automatikus beállítása. ☞ A Settings (Beállítások) menüben állítsa be a pontos időt, lásd a 64. oldalt és a gépkocsi kezelési útmutatóját. Be van kapcsolva az RDS idő automatikus beállítása. Nem minden RDS állomásról fogható időjelzés pontos. ☞ Kapcsolja ki az automatikus beállítást, lásd a 64. oldalt és a gépkocsi kezelési útmutatóját.
Az Infotainment rendszer bekapcsoláskor túl hangos / túl halk.	Állítsa be a kezdő hangerőt, lásd 67. oldal.
Az Infotainment rendszer hangereje csökken vagy nem növelhető tovább, ha a gépkocsi belsejében nagyon meleg van.	Egy beépített biztonsági áramkör megakadályozza, hogy a készülék belsejében a hőmérséklet meghaladjon egy bizonyos mértéket, és ezért automatikusan csökkenti a hangerőt.
Az Infotainment rendszerből hangok hallatszanak, miután már hosszabb ideje kikapcsolták.	Ez nem hiba. A készülék optimális hűtéséről beépített ventilátor gondoskodik. Ez a ventilátor az Infotainment rendszer kikapcsolása után is tovább működhet egy bizonyos ideig.
Rádió	
A rádióvétel gyenge, vagy általában nincs.	☞ Ellenőrizze, hogy az antenna fel van-e csavarva az antennatalpra.
A kijelzőn csak a frekvencia látható, az állomás neve nem.	Ki van kapcsolva az RDS. ☞ Aktiválja az „RDS on” (RDS bekapcsolva) vagy az „RDS automatic” (RDS automatikus) menüpontokat az Audio Settings (Audio beállítások) menüben, lásd 65. oldal.
	Az RDS be van kapcsolva: A rádióadó ideiglenesen az állomás nevén kívül (PS) kiegészítő információkat közvetít.
	A rádióállomás nem közvetít RDS információkat (a kijelzőn a frekvencia látható).
Tárolt állomást nem lehet kijelölni az állomásválasztó gombbal.	Az állomás pillanatnyilag nem fogható. ☞ Lehetséges, hogy az Automatikus állomástárolás funkció újabb állomásokat tárolt a tárolt állomás helyére, lásd 24. oldal.
A beállított állomástól eltérő állomásról érkeznek közlekedési hírek.	Az „FM Extras” (FM extrák) menüben válassza ki azt a közlekedési adót, amely híreit hallgatni szeretné, lásd 23. oldal.
Nem hallható közlekedési hír (CD/MP3 vagy Némitás).	Kapcsolja be a TP funkciót, lásd 27. oldal.

Hibaüzenet / jelenség	Lehetséges ok / megoldás
CD/MP3	
A betöltőnyílásban van CD-lemez, de a CD/MP3 üzemmódra váltva a kijelzőn „No CD loaded” (Nincs betöltve CD) üzenet jelenik meg.	A készülék nem ismeri fel a CD-t, vagy annak formátuma nem megfelelő.
A kijelzőn „CD Error” (CD hiba) üzenet látható.	A CD-lemez elszennyeződött vagy megkarcolódott. <small>☞</small> Tisztítsa meg a CD-lemezt megfelelő speciális tisztítószerrel. Nem megfelelően helyezték be a CD-lemezt. <small>☞</small> Helyezze be a CD-lemezt címkével felfelé a betöltőnyílásba. A CD formátuma nem megfelelő. Az Infotainment rendszer az ISO 9660 szabványnak megfelelő audio és MP3 CD-lemezek lejátszására alkalmas.
Problémák új, másolásvédett audio CD-lemezekkel.	Néhány másolásvédelmi eljárás nem kompatibilis az audio CD-lemezek általánosan elfogadott szabányaival. Ez nem a készülék hibája.
Az MP3 CD nem olvasható.	A CD nem felel meg az ISO 9660 szabványnak.
Hosszú ideig tart, míg a készülék elkezd a behelyezett MP3 CD lejátszását.	A CD-lemezen különböző könyvtárakban nagy számú MP3-fájl található. Az Infotainment rendszernek szüksége van némi időre, míg beolvassa a teljes könyvtárszerkezetet.
A CD lejátszása közben a készülék „ugrik”, vagy kihagy részeket.	A CD-lemez elszennyeződött vagy megkarcolódott. <small>☞</small> Tisztítsa meg a CD-lemezt megfelelő speciális tisztítószerrel.
AUX-IN ❄	
Az AUX-bemenetre kötött hangforrás túl halk.	<small>☞</small> Ellenőrizze az AUX-bemenet szintjét, és állítsa a külső forrást maximális hangerőre. <small>☞</small> A hangerő beállítását a hangbeállításoknál végezheti el. Lásd „Audio beállítások”, 65. oldal.
Az AUX-bemenetre kötött hangforrás jele túlvezérelve vagy torzítva kerül lejátszásra.	A külső hangforrás kimeneti jelszintje túl nagy. <small>☞</small> Csökkentse a külső készülék hangerejét. A külső hangforrás hangereje nem állítható. <small>☞</small> A külső hangforrás nem alkalmas az Infotainment rendszerhez való csatlakoztatásra.

Navigáció	
Nincs navigáció.	Nem adott meg úti célt. ☞ Adjon meg úti célt. Nincs behelyezve navigációs DVD/CD-lemez. ☞ Tegye be a navigációs DVD/CD-lemezt.
A dinamikus célbairányítás aktív, az Infotainment rendszer mégis közlekedési dugóba irányít.	A pillanatnyilag beállított RDS TMC állomás nem adott hírt az aktuális útakadályokról. Az Infotainment rendszer pillanatnyilag nem vesz RDS TMC adatokat (a kijelzőn nem látható a „TMC” jelzés).
A navigáció főképernyőjén a GRS jelzés látható.	Lehetséges, hogy a GPS műholdas vételben zavar áll fenn: többemeletes parkolóházakban, alagutakban, hidak alatt, hegyek közötti szűk völgyekben, sűrű esőben vagy viharban, illetve a műhold kedvezőtlen helyzete miatt. A gépkocsiból eltávolították az akkumulátort. A gépkocsit hosszabb távolságra szállították (pl. komppal).
A navigációs közlemények túl hangosan / túl halkán szólnak.	Állítsa be a navigációs üzenetek kívánt hangerejét, lásd 67. oldal.
Nem hallható navigációs üzenet, a navigáció fő oldalán a R jelzés látható.	A navigációs üzenetek hangerejét minimálisra állították. Állítsa be a navigációs üzenetek kívánt hangerejét, lásd 67. oldal.
A helymeghatározás nem pontos.	A GPS műholdas vételben hosszabb időn át zavar áll fenn. A gépkocsiból eltávolították az akkumulátort. A gépkocsit hosszabb távolságra szállították (pl. komppal).
A célbairányítás nem pontos.	Nagyjából 30 m pontatlanság a tűréshatárokon belül esik. Ha gyakran előfordul ennél nagyobb pontatlanság, akkor forduljon egy Opel Partnerhez. A készülék a csomópont közepétől számítja a fordulóig hátralevő távolságot (különösen nagyobb csomópontok és autópálya-lehajtók esetén).

Általános megjegyzések

Működési hiba esetén javasoljuk, forduljon Opel Partneréhez.

URH vétel

URH vétel autórádió esetén: Ultrarövid-hullámú vétel a fejlett technika ellenére a helyi adók vételéhez képest (az RDS állomásokat is beleértve) előfordulhatnak eltérések, melyek zavarok formájában jelentkezhetnek.

Az ilyen zavarok fizikai okairól a gépkocsi Kezelési útmutatója nyújt információkat.

Navigációs DVD/CD-lemezek beszerzése

A navigáció alapját a navigációs DVD/CD-lemezen található digitális úttérképek jelentik. A készülékhez szállítanak egy, az adott területre vonatkozó navigációs DVD/CD-lemezt.

Más országok további navigációs DVD/CD-lemezeit illetően vegye fel a kapcsolatot egy hivatalos Opel márkakereskedéssel.

A DVD/CD-lemezek kezelése

A CD-lemezek kezelésekor ne hagyjon ujjlenyomatot a lemezeken. A sérüléstől és szennyeződéstől való megóvás érdekében – miután kivette a lejátszóból – azonnal helyezze vissza a tokjába a DVD/CD-lemezt.

A CD-lemezekre kerülő szennyeződések és folyadékok beszennyezhetik a DVD/CD-lejátszó lencséjét, és megzavarhatják a készülék működését.

Óvja a DVD/CD-lemezeket a hőtől és a közvetlen napsugárzástól.

GPS vétel

Fák alatt vagy magas épületek között előfordulhat, hogy a GPS vétel csak korlátozottan lehetséges. Többemeletes parkolóházakban, alagutakban stb. a GPS vétel nem lehetséges.

Ha a készülék nem tud 3 koordinátájú helyzetet meghatározni (hosszúság, szélesség, magasság), akkor a főképernyőn a **GPS** jelzés látható.

Ha a gépkocsit hosszabb időn át szállították, például kompon, akkor 15 percig is eltarthat, míg az Infotainment rendszer meg tudja határozni a pillanatnyi GPS helyzetét.

Szükség esetén várja meg, míg a főképernyőn már nem látható a **GPS** jelzés.

Az elektromos ellátás megszakadása

Az akkumulátor csatlakoztatása után akár 15 percig is eltarthat, míg az Infotainment rendszer meg tudja határozni az pillanatnyi GPS helyzetét.

A készülék hűtése

Magas üzemi vagy környezeti hőmérséklet esetén automatikusan működésbe lép az elektromos ventilátor. Ez a ventilátor az Infotainment rendszer kikapcsolása után is tovább működhet egy bizonyos ideig.

Karbantartás és ápolás

Az Infotainment rendszer használata közben kérjük, ügyeljen a következőkre:

- Ne próbálja kinyitni a készüléket. A szakszerűtlen kezelés következtében a készülék megrongálódhat.
- Ne használjon maró hatású vegyi anyagokat, tisztító oldatokat vagy erős tisztítószeret. A készüléket enyhe tisztítószeres oldatba mártott puha kendővel tisztítsa.
- Az Infotainment rendszer szerviz munkáit kizárólag képzett szakemberek végezhetik. A nem megfelelő beépítés, összeszerelés vagy javítás súlyos következményekkel és a készülékre nyújtott jótállás elvesztésével járhat.

Az érdekes helyek (POI) szimbólumainak áttekintése *

A navigációs térképen az érdekes helyeket a következő szimbólumok jelzik:






Szimbólum	Jelentés
	Repülőtér
	Vidámpark
	Pénzkiadó automata (ATM)
	Autóklub
	Bank
	Buszpályaudvar
	Parkoló
	Autókölcsonzó
	Autójavító műhely
	Gyógyszertár
	Mozi
	Városközpont
	Orvosi rendelő
	Közösségi ház
	Városháza
	Bíróság
	Kulturális központ
	Úti cél
	Oktatási létesítmény
	Nagykövetség
	Szórakozás
	Kiállítási központ

Szimbólum	Jelentés
	Komp
	Tűzoltóság
	Golfpálya
	Kórház
	Szálloda
	Ipari park
	Könyvtár
	Kikötő
	Katonai támaszpont
	Emlékmű
	Múzeum
	Park
	P+R parkoló
	Benzinkút
	Istentisztelet helye
	Rendőrség
	Postahivatal
	Vasútállomás
	Étterem
	Szolgáltatóház
	Bevásárlóközpont
	Sportközpont
	Színház
	Idegenforgalmi látványosság
	Turistainformáció

A TMC szimbólumok áttekintése *

A TMC térkép megjelenítésekor a következő szimbólumok fordulhatnak elő:

Szimbólum	Jelentés
10 km-nél nagyobb léptéknél:	
	Útakadály a jelzett haladási irányban
	Útakadály mindkét haladási irányban
10 km-es és kisebb léptéknél:	
	Útmunkálatok
	Veszély
	Csúszós út
	Kedvezőtlen időjárás
	Útburkolati hibák
	Balesetek
	Lassú vagy bedugult közlekedés
	Közlekedési dugó
	Késés, várakozás
	Különleges járművek
	Útszűkületek
	Nincs parkolási lehetőség
	Menetiránnyal szemben közlekedő jármű
	Útlezárás

Szimbólum	Jelentés
	Rossz látási viszonyok
	Erős szél
	Szmogriadó
	Magasságkorlátozás
	Figyelje a rádió híreit

Szószedet

Autostore (AS)

(Automatikus állomástárolás)

Az FM és az AM hullámsávban fogható összes állomás automatikusan tárolható. A rendszer ezeket az állomásokat külön AS memóriában tárolja.

Miután elhagyta a tárolt állomás vételi körzetét, a memóriahelyen új állomást tárolhat.

Aux In (Külső bemenet) *

A gépkocsi AUX-bemenetén keresztül külső hangforrást – mint például egy hordozható MP3-lejátszót – lehet csatlakoztatni a rendszerhez. A hang az Infotainment rendszer hangszóróin keresztül szólal meg.

CD-szöveg

Az audio CD-lemezen található információk, amelyek a következő adatokat tartalmazhatják:

- Műsorszám címe
- Előadó neve
- A CD megnevezése

Számos napjainkban készített CD tartalmaz CD-szöveg.

Digitális hangfeldolgozó (DSP)

Az Infotainment rendszer digitális hangfeldolgozóval van felszerelve, amely lehetővé teszi az egyéni magas és mély hangszín beállítások testreszabását, valamint különféle optimalizált hangzásstílusok tetszőleges kiválasztását.

Ez például azt jelenti, hogy a készülék jazz vagy klasszikus zene hallgatásához előre beprogramozott, speciálisan az adott zene stílusához igazodó hangzást kínál.

Kettős hangolóegység

Az RDS és az RDS speciális funkciói számára az Infotainment rendszer második FM hangolóegységgel (URH tunerrel) van felszerelve, amely kikeresi az RDS-állomások sugárzási körzetét, folyamatosan biztosítva a közlekedési információk optimális elérhetőségét.

Ez azt jelenti, hogy az egy hangolóegységgel rendelkező RDS-es rádiókat használók számára jól ismert – az optimális vételi frekvencia (alternatív frekvencia) keresése közben jelentkező – rövid vételi szünetek ideje lejár.

GPS (Globális helymeghatározó rendszer)

A GPS egy világméretű navigációs rendszer. Jelenleg 29 aktív műholdból áll, amelyek közel 12 óra alatt kerülik meg a Földet. A 6 Föld körüli pálya megközelítőleg 20 200 kilométer magas helyezkedik el. A háromdimenziós helymeghatározáshoz szükséges legalább 4 műhold bármikor rendelkezésre áll.

A műholdak által sugárzott jelekből az Infotainment rendszer integrált részét képező GPS-vevő határozza meg a távolságot az egyes műholdaktól. A megküldött műholdpozíciókra vonatkozó adatokból a készülék kiszámítja a gépkocsi pillanatnyi tartózkodási helyét.

ID3 címke

MP3-állományok azonosítója, amely a következő adatokat tartalmazza:

- Műsorszám
- Előadó
- Az album címe, amelyen a műsorszám megjelent
- A megjelenés éve
- Zenei stílus
- Megjegyzések

Ez az információ a PC/Macintosh számítógépen használt megfelelő címkeszerszertől elmenthető az MP3-fájlba.

Az Infotainment rendszer megjeleníti a műsorszám címét, amennyiben az megtalálható az MP3-fájlban lévő ID3 címkében.

Infotainment

Az „Infotainment” az angol „Information” (információ) és „Entertainment” (szórakoztatás) szavak összevonásából keletkezett.

Az Infotainment rendszer egyszerre kínál információkat, pl. aktuális közlekedési híreket a TP és TMC funkciókkal, illetve híreket a PTY (műsorszám azonosító) állomásválasztóval, valamint szórakoztató műsort vagy zenét a rádión és a CD/MP3-lejátszón keresztül.

MP3

Az MP3 a német Fraunhofer Intézet által kifejlesztett hangadat-tömörítő módszer. A tömörítéssel az adatok mérete az eredeti kb. 10%-ára csökkenthető a hangminőség romlása nélkül (128 kbit/s adatátviteli sebesség mellett). Ha a CD-n lévő hangadatokat ennél kisebb adatátviteli sebességgel konvertálták MP3-állományokká, akkor a fájlok ugyan kisebbek, de a hangminőség gyengébb.

RDS (Rádiós adatrendszer)

A rádiós adatrendszerrel a hang és a zenei programok mellett az FM jelen keresztül nem hang jellegű digitális adatok is közvetíthetők.

Az RDS jellel együtt sugárzott legfontosabb információk részletesen:

PS, Programszolgáltató neve

A program nevének kijelzése: Néhány állomás kiegészítő információkat is sugároz, például az éppen hallható zeneszám címét, aktuális híreket stb.

AF, Alternatív frekvencia

Az RDS program egyidejűleg több frekvencián is fogható. Utazás közben az Infotainment rendszer automatikusan megkeresi a legjobban fogható frekvenciát.

PTY, Műsortípus

Számos RDS állomás közvetít PTY-kódot, amely a sugárzott program típusát jelzi (pl. hírek). A PTY-kód segítségével az állomások közül műsortípus szerint lehet választani.

REG, Regionális műsorok

Némelyik RDS rádióállomás adott időpontokban eltérő frekvenciákon különböző területi műsorokat sugároz. A beállított regionális műsor a következő regionális adók vételi körzetében utazva is tovább hallgatható lehet.

TP, Közlekedési hírek

Közlekedési hírek. A közlekedési állomások közlekedési híreket sugárzó URH RDS állomások.

A közlekedési hírek alatt az adók speciális azonosítót (TA bitet) sugároznak. Az azonosító vételekor az Infotainment rendszer CD/MP3-lejátszás vagy elnémított üzem közben egyaránt a közlekedési hírekre kapcsol.

TMC, Közlekedési hírcsatorna

Vannak olyan RDS állomások, amelyek a közlekedési hírek mellett pillanatnyi közlekedési állapotokra vonatkozó digitális adatokat is sugároznak. A fogadott közlekedési információk betölthetők az Info menübe. A készülék kiértékeli az adott útvonalon felmerülő akadályokat, és dinamikus célbairányítást kínál.

RDS időjel

A gépkocsi órája beállítható az RDS-en keresztül sugárzott pontos idővel, lásd a gépkocsi kézikönyvét.

EON, Enhanced Other Networks (Kiemelt más hálózatok)

Az EON (más kiemelt hálózatok) funkcióval közlekedési híreket hallgathat még akkor is, ha a beállított állomás nem sugároz saját közlekedési információt. Közlekedési hír bejelentések a készülék átvált az EON-hoz kapcsolt közlekedési adóra.

SDVC

Sebességfüggő hangerő-szabályozás. Az Infotainment rendszer a kívülről érkező zajokat és az út zajok kompenzálására a gépkocsi sebességéhez tudja igazítani a hangerőt.

TA Volume (TA hangerő)

A közlekedési hírek és közlemények hangereje.

Tárgymutató

A

A kijelzőtípus beállítása	52
A legfontosabb menük megjelenítése	16
A menü felépítése	13
A menü kezelése	14
A nyelv beállítása	64
A térkép léptéke	54
A térkép megjelenítése	57
A térkép orientációjának megváltoztatása ..	54
Alternatív frekvencia	77
Audio beállítások	65
Audio források	16
Kiválasztása az Audio menüben	16
Kiválasztása funkció gombokkal	16
Automatikus állomástárolás	24, 76
Automatikus keresés	20, 21
Kézi hangolás	22
Műsортípus szerint	23
Automatikus kikapcsolás	11
Aux In (Külső bemenet)	76
AUX-bemenet	11, 34, 67

Á

Állomásmemória	22
Állomások tárolása	
a Radio (Rádió) menüben	22
Állomások újrabehívása	22
Kézi rádióállomás-tárolás	22
Állomások listája	21
Általános információk	6
A CD-lemezek kezelése	73
A készülék hűtése	73
Az elektromos ellátás megszakadása ...	73
GPS vétel	73
Használati útmutató	6
Közlekedésbiztonság	7
Navigációs CD-lemezek beszerzése	73
Általános tájékoztatás	73
URH vétel	73

B

Balance (Bal-jobb hangerőelosztás)	33
Bass (Mély hangszín)	33
Be- és kikapcsolás	11
A gyűjtáskulccsal	11
„Beállító” oldalak	14
Beállítások	
Navigációs beállítások	67

C

CD/MP3-lejátszás	29
Belehallgatás	31
CD extrák	30
Cím kijelzése	31
Gyorskeresés előre/visszafelé	30
Következő vagy előző műsorszám	
kiválasztása	30
Közvetlen műsorszám-választás	30
MP3-album kiválasztása	32
Műsorszám ismétlése	31
Random CD	
(CD véletlenszerű lejátszása)	31
Véletlenszerű lejátszás	31
CD/MP3-lejátszó	29
Megjegyzések	
az audio/MP3 CD-lemezekhez	29
CD-szöveg	29, 76
Célbairányítás	50
Célbairányítás bekapcsolása	40

D

Digitalizált utakon kívül eső úti célok	58
Digitális hangfeldolgozó (DSP)	6, 76
Dinamikus célbairányítás	55
Helyi terelőút	56
Nagy kerülő	55

E

EON	28, 77
-----------	--------

F

Fader (Első-hátsó hangerőelosztás)	33
Felnyíló menük	15
Főképernyő	12
Funkciógombok	16

G

GPS (Globális helymeghatározó rendszer) ..	76
--	----

H

Hangbeállítások	33
Hangerő	
Beállítása	11
Közlekedési híreknél	27
Hangzásstílus	34
Helyzet térkép	57
Hibaelhárítás	70

I

ID3 címke	29, 76
Info (Infó) menü	59
Audio paraméterek	59
Navigációs paraméterek	59
Navigációval kapcsolatos tájékoztatás ..	60
TMC beállítások	60
TMC Info	60
TMC térkép	60
Infotainment	76

Í

Írásjelek bevétele	37
Írásjelek törlése	37

J

„Jellemzők” oldalak	13
---------------------------	----

K

Karbantartás és ápolás	73
Kerülőutak tervezése	56
Kettős hangolóegység	6, 76
Kezelés	11
Kezelőszervek	8
Kijelző	7, 9
„Kiválasztó” oldalak	13
Kombinált térkép/piktogram kijelző	55
Közlekedési hírek	27
A közlekedési hírek (TP) bekapcsolása ...	27
A TP üzemmód kikapcsolása	27
Állomások listája	28
Csak közlekedési hírek hallgatása	27
Közlekedési hírek kikapcsolása	27
Kurzor	14
Különleges úti célok kijelzése	55

L

Lejátszás	
AUX-bemenet	34
Lépték	51
Listák	15

M

Menük	15
Menüszintek	14
Menü üzenetek	7
MP3	29, 77

N

Navigáció	35
A navigációs DVD/CD	
behelyezése/eltávolítása	36
A navigációs rendszer bekapcsolása	36
Beszédkimenet beállítások	36, 64
Célbairányítás bekapcsolása	40
Címjegyzékben tárolt	
úti célok módosítása	44
Destinat (Úti cél)	61
Érdekes helyek (POI) megadása	41
Globális helymeghatározó rendszer	35
Hangos üzenetek	35
Írógép	37
Listák	38
Működés	35
Otthoni cím tárolása és módosítása	43
Otthoni cím törlése	43
Position (Helyzet)	61
Route list (Útvonalterv)	61
Úti cél megadása	37, 38
Úti célok kiválasztása a címjegyzékből ..	43
Úti célok törlése a címjegyzékből	44
Úticél-memória	42
Útosztály beállítása	68
Navigációs képernyő	51
Négyirányú billenőkapcsoló	21
Némítás	11

Ny		S		Twin Audio	18
Nyíl kijelző	53	SDVC	66, 77	A hangerő beállítása	19
P		Settings (Beállítások)	64	Az audio forrás kiválasztása	19
Programszolgáltató neve	77	Audio beállítások	65	Bekapcsolás	19
PTY – Műsörtípus	77	Extrák	69	Hullámsáv kiválasztása	19
R		Gyűjtáslogika	65	Keresés	19
Rádió	20	Hangerő	66	Kikapcsolás	19
Automatikus állomástárolás	24	Listák törlése	69	Működés közbeni korlátozások	19
Automatikus keresés	21	RDS (Rádiós adatrendszer)	65	Ú	
Állomásmemória	22	Rendszerbeállítások	64	Úti cél megadása	37
Állomások listája	21	Térkép-beállítások	68	Házzám	40
Hullámsáv kiválasztása	20	Útosztály	68	Ország	39
Rádió üzemmód	20	Sound (Hangzás)	34	Postai irányítószám	40
RDS (Rádió adatrendszer)	25, 77	Start-up volume		Sarok	40
Bekapcsolás	25	(Bekapcsolás utáni hangerő)	67	Utca	39
Kikapcsolás	26	T		Város	39
Regionális műsorok	26, 77	TA Volume (Közlekedési hírek hangereje) ..	77	Úti célok megadása a térképen	58
Rendszerbeállítások	64	Tankolás	50	Úticél-memória	42
Részletező nyilak	53	Távvezérlés a kormánykerékről	8, 17	Útikalauz információ	48
Route options (Útvonal opciók)	68	1-es típusú kormánykerék	17	A böngésző segítségével	49
Rövid áttekintés	8	2-es típusú kormánykerék	18	Keresés a kiegészítő információban	48
		Térkép képernyő	54	Ü	
		TMC	77	Üzenetek a térképen	62
		TMC station (TMC állomás)	61		
		TMC üzenetek	62		
		Többfunkciós gomb	12		
		TP	27, 77		
		Treble (Magas hangszín)	33		

Menüelemek

Szimbólumok

	10
	10
	10
	10
	10
	10
	12
	12
	12
	12
[]	10, 27
€	10, 68
	68
	68
	68
	10, 68
	21
	21
	37
	49
	49
	49
	49
	52
	52
	52

A

Add	46
Add tour	45
Addition. Info	48
Address book	42
Album	32
All Info types	60
All messages	60
Along calculated route	60
AM	10, 16, 20
AM AS	20
AM level	25
Announcement	67
Arrival time	69
Arrow	52
Arrow	51
AS	10
AS level	24
Autostore	24
Aux	16, 34
Aux In	66

B

Back	14
Balance	33
Bass	33
Browse	57
Browse / Browse OFF	57
Browse OFF	57

C

Calculate	56
CD	16
CD Error	71
CD in	10, 29
Centred	68
Corner	40
Country	39

D

Delete	43, 44, 69
Delete lists	43, 44, 69
Destin. input	38, 42, 52
Destination map	57
Destination mem.	51, 52
Detailed arrows	69
Detour	51, 52, 56
Distance	61
Driving time	69
Dynamic guidance	68

E

Edit	43, 44
External In	66
Extras	20, 21, 30

F

Fader	33
Fastest	68
Filtering	60
FM	10, 16, 20
FM AS	20
FM Level	25

H

Head up	68
History	49
Home	42, 43
Homepage	48, 49

I

Ign. logic	65
In other towns	41, 48
Info type	60



J

Journey	45, 48, 51
---------------	------------



L

Language	64
Last destinat.	42
List	42

M

MAIN	14
Manual	21
Map	52, 54, 57
Map / Pictogram	52, 55
Map / Pictogram 	51
Map 	51
Menu	38, 42, 48, 51, 57
Motorway	68
MP3	10, 29
Music	67

N

Nationwide	41
NAVI	60, 62
Navi Announc.	66
Next page	49
No Ferries 	68
No tunnels 	68
No.	40
Normal	30, 31
North up	69



P

Petrol stations	50
Popup info	69
Position map	57
Previous page	49
Proceed	65
PTY selection	23
PTY station	24

R

RDS	25
Recalculate	56
REG	10, 26

S

Saving	41, 44, 58
Scale	54, 57, 63
Scale 	51
SDVC	66
Secondary roads	68
Select 	49
Set destin. point	57, 58
Settings	64
Shortest	68
Show POIs	69
Show	46
Sorting criteria	61
Sound	16, 33, 34
Special destinations	41
Start from	45
Start Navi	40, 41, 58
Starting tour	45
Start-up volume	66
Station	21, 22
Station list	21
Stop navi	51, 52
Store	21
Street	39, 61
Symbol	63

T

TA Volume	66
Test Navi announcement.....	67
TMC	10, 55, 60, 62
TMC map.....	62
Toll free €.....	68
Tours.....	45, 52
Town	39
TP.....	10, 27
Track.....	30
Traffic stations.....	28
Treble.....	33

U

Update stations.....	22
User.....	34

V

Vicinity current position	41, 48, 60
Vicinity destination.....	41, 48, 60
View	57